

Kondensatorgeräte für Luftbehandlungsanwendungen (Einzelsplit) Technical data book ERQ-AW1



ERQ125A7W1B
ERQ200A7W1B
ERQ250A7W1B

INHALT

ERQ-AW1

1	Merkmale	4
	ERQ-AW1	4
2	Specifications	5
3	Zubehör	7
4	Kombinationstabelle	8
	Tabelle der Kombinationen	8
5	Leistungstabellen	9
	Kühlleistungstabellen	9
	Heizleistungstabellen	15
	Korrekturfaktor Integrierte Heizleistung	21
	Leistungs-Korrekturfaktor	22
6	Abmessungszeichnungen	23
	Abmessungszeichnungen mit Zubehör	24
7	Masseschwerpunkt	25
	Massenschwerpunkt	25
8	Kältemittelkreislauf	27
	Kältemittelkreisläufe	27
9	Elektroschaltplan	30
	Elektroschaltpläne – Drei Phasen	30
10	Externe Anschlussschaltpläne	33
	Externer Anschlussschaltplan	33
11	Schalldaten	34
	Schallleistungsspektrum	34
	Schalldruckspektren	36
12	Installation	38
	Installationsverfahren	38
	Befestigung und Fundament der Geräte	39
13	Betriebsbereich	40
	Betriebsbereich	40

1 Merkmale

1 - 1 ERQ-AW1

- › Vorteile aus hoher Effizienz und schneller Reaktion der ERQ-Kondensatorgeräte auf sich ändernde Lasten
- › Invertergeregeltes Außengerät
- › Vordefinierte Kombinationen mit modularen Daikin-Lüftungsgeräten bieten einsatzbereite Frischluftpakete
- › R410A-Wärmepumpe



2 Specifications

1 - 1 ERQ-AW1

Technical specifications					ERQ125AW1	ERQ200AW1	ERQ250AW1	
Kühlleistung	Nom.		kW		14.0 (1)	22.4 (1)	28.0 (1)	
Heating capacity	Nom.		kW		16.0 (2)	25.0 (2)	31.5 (2)	
Leistungsbereich			HP		5	8	10	
Power input	Kühlung	Nom.	kW		3.52 (1)	5.22 (1)	7.42 (1)	
	Heizen	Nom.	kW		4.00 (2)	5.56 (2)	7.70 (2)	
EER					3.98 (1)	4.29 (1)	3.77 (1)	
COP					4.00 (2)	4.50 (2)	4.09 (2)	
PED		Category			Kategorie II			
Abmessungen	Gerät	Höhe	mm	1,680				
		Breite	mm	635	930			
		Tiefe	mm	765				
	mit Verpackung	Höhe	mm	1,855				
		Breite	mm	704	995			
		Tiefe	mm	860				
Gewicht	Gerät			kg	159	187	240	
Versandpaket				kg	182	217	273	
Verpackung	Material			Karton_				
	Gewicht			kg	3.8	4.02		
Packung 2	Material			Holz				
	Gewicht			kg	19.15	20.85		
Packung 3	Material			Kunststoff				
	Gewicht			kg	0.215	0.265		
Casing	Farbe			Daikin Weiß				
	Material			Lackiertes, galvanisiertes Stahlblech				
Wärmetauscher	Länge			mm	1,483	1,778		
	Reihen	Anzahl					54	
	Lamellenabstand			mm	2			
	Passes	Quantity			8	18		
	Stirnfläche			m²	1.762	2.112		
	Stufen	Anzahl		2				
	Tube type			ø8 Hi-XSS				
	Lamelle	Typ					Unsymmetrische, gewaffelte Lamelle	
	Schutzbehandlung			Hydrophil und korrosionsbeständig				
Ventilator	Type			Flügelventilator				
	Austrittsrichtung			Vertikal				
	Anzahl			1				
Ventilator		Kühlung	Nom.	m³/min	95	171	185	
		Heizen	Nom.	m³/min	95	171	185	
	Externer statischer Druck	Max.		Pa	78			
Fan motor	Anzahl			1				
	Model			Bürstenloser Gleichstrommotor				
	Ausgabe			W	350	750		
Verdichter	Anzahl_			1			2	
	Model			Inverter				
	Typ			Hermetischer Scrollverdichter				
	Drehzahl			rpm	6,300	7,980	6,300	
	Ausgabe			W	2,800	3,800	1,200	
	Kurbelwannenheizung			W	33			
Verdichter 2	Modell			-			EIN - AUS	
	Typ			-			Hermetischer Scrollverdichter	
	Drehzahl			rpm	-			2,900
	Ausgabe			W	-			4,500
	Kurbelwannenheizung			W	-			33
Betriebsbereich	Kühlung	Min.		°CDB	-5			
		Max.		°CDB	43			
	Heizen	Min.		°CWB	-20			
		Max.		°CWB	15			
	An	Heizen	Min.	°CDB	10			
		Kühlung	Max.	°CDB	35			
Sound power level	Nom.		dB(A)	72	78			
Schalldruckpegel	Nom.		dB(A)	54	57	58		
Kältemittel	Type			R-410A				
	Füllmenge			kg	6.2	7.7	8.4	
	Füllmenge			TCO2Eq	12.9	16.1	17.5	
	GWP			2,087.5				
	Regelung			Elektronisches Expansionsventil				
	Kreisläufe Anzahl			1				
Kältemittelöl	Typ			Synthetisches Öl (Ether)				
	Füllmenge			l	1.7	2.1	4.3	
Regelung des Abtaubetriebs					Fühler für Außen-Wärmetauschertemperatur			
Abtauverfahren					Prozessumkehrung			

2 Specifications

1 - 1 ERQ-AW1

2

Technical specifications					ERQ125AW1	ERQ200AW1	ERQ250AW1
Rohrleitungsanschlüsse	Liquid	Typ	Lötverbindung				
		OD	mm	9.52			
Rohrleitungsanschlüsse	Gas	Typ	Lötverbindung				
		AD	mm	15.9	19.1	22.2	
	Leitungslänge	Max.	AG – IG	m	55		
	Wärmeisolierung				Sowohl Flüssigkeits- als auch Gasleitungen		
Leistungsregelung	Verfahren		Invertergeregelt				
	Kühlung	Max.	%	100			
Schutzvorrichtungen	Element	01	Hochdruckschalter				
		02	Überlastschutz für Ventilatormotor_				
		03	Überstromrelais				
		04	Inverter-Überlastungsschutz				
		05	Sicherung der Leiterplatte				

Standard accessories: Installationsanleitung; Quantity: 1;

Standard accessories: Bedienungsanleitung; Quantity: 1;

Standard accessories: Verbindungsleitungen; Quantity: 4;

Electrical specifications				ERQ125AW1	ERQ200AW1	ERQ250AW1
Spannungsversorgung	Bezeichnung			W1		
	Phase			3N~		
	Frequenz Hz			50		
	Spannung V			400		
	Spannungsbereich	Min.	%	-10		
		Max.	%	10		
Power supply intake				Sowohl Innen- als auch Außengerät		
Strom	Nennbetriebsstrom (NLA)	Kühlung	A	5.1	7.5	11.3
		Heizen	A	5.8	8.2	11.1
	Anlaufstrom	Kühlung	A	-	-	74 (1)
	Zmax	Text	Ω	-	0.27	
	Mindestamperezahl des Stromkreises (MSA)		A	11.9	18.5	21.6
	Höchstamperezahl für Sicherung (MSiA)		A	16	25	
	Gesamtamperezahl für Überstrom (GÜSA)		A	15.6	16.5	31.5
	Amperezahl bei Dauerbetrieb (VLA)	Ventilatormotor	A	0.4	0.7	0.9
	Minimum Ssc value		kVa	-	910	838
Wiring connections	For power supply	Quantity	5			
		Remark	Inklusive Erdungskabel			
	For connection with indoor	Anzahl	2			
		Remark	F1,F2			

(1)Kühlen: Innentemperatur: 27°C TK, 19,0°C FK; Außentemp. 35°C TK, äquivalente Leitungslänge: 5 m; Niveaunterschied: 0 m |

(2)Heizen: Innentemperatur: 20°C TK; Außentemperatur: 7°C TK, 6°C FK; äquivalente Kältemittel-Leitungslänge: 5 m; Niveaunterschied: 0 m |

Schallwerte werden in einem halb-schalltoten Raum gemessen. |

Der Schallleistungspegel ist ein Absolutwert, den eine Geräuschquelle abgibt. |

Der Schalldruckpegel ist ein Relativwert, der vom Abstand und von der Umgebungskustik abhängt. Weitere Informationen können Sie den Schallpegeldiagrammen entnehmen. |

Wählen Sie den Schutzschalter und den Erdschluss-Unterbrecher (Fehlerstrom-Schutzschalter) anhand des MSiA-Wertes aus. |

Die maximal zulässige Abweichung des Spannungsbereichs zwischen den Phasen beträgt 2 %. |

NLA (Nennlastaufnahme) beruht auf folgenden Bedingungen: Innentemperatur: 27°C TK, 19°C FK, Außentemp. 35°C TK |

Wählen Sie die Kabelstärke anhand des MSA-Werts. |

GÜSA steht für den Gesamtwert der einzelnen Überstromereinstellungen. |

Spannungsbereich: Die Geräte sind für den Betrieb an Elektrosystemen geeignet, in denen die an den Klemmen der Geräte anliegende Spannung nicht unter bzw. über den aufgeführten Grenzwerten liegt. | FLA ist die Amperezahl des Ventilatormotors bei Vollast. |

Entsprechend EN/IEC 61000-3-11 bzw. EN/IEC 61000-3-12 ist es möglicherweise notwendig, sich an den Energieversorger zu wenden, um sicherzustellen, dass die Anlage an eine Stromversorgung mit Zsys ≤ Zmax, entsprechend Ssc ≥ minimalem Ssc-Wert angeschlossen wird. |

EN/IEC 61000-3-11: Europäisches/internationales Regelwerk bezüglich Grenzwerte: Begrenzung von Spannungsänderungen, Spannungsschwankungen und Flickern in öffentlichen Niederspannungs-Versorgungsnetzen; Geräte und Einrichtungen mit Bemessungsströmen ≤ 75 A. |

EN/IEC 61000-3-12: Europäisches/internationales Regelwerk bezüglich Grenzwerte: Oberschwingungsströme, verursacht von Geräten und Einrichtungen mit einem Eingangsstrom > 16 A und ≤ 75 A je Leiter, die zum Anschluss an öffentliche Niederspannungsnetze vorgesehen sind. |

Kurzschluss-Strom (Short-Circuit Power) |

Enthält fluorierte Treibhausgase |

Systemimpedanz |

MAS steht für den Maximalstrom beim Anlaufen des Verdichters.

3 Zubehör

3 - 1 Zubehör

ERQ-AW1

N°	Teil	ERQ125A7W1B	ERQ200A7W1B ERQ250A7W1B
1	Wahlschalter für Kühlen/Heizen	KRC19-26A6	
2	Nur 1 Zubehör pro Modul erforderlich.	KJB111A	
3	Bausatz für zentrale Kondensatwanne	KWC26B160	KWC26B280

4TW32031-4

Hinweise:

1. Alle Zubehöerteile sind Bausätze.
2. Nur 1 Zubehör pro Installation erforderlich.
3. Nur 1 Zubehör pro Modul erforderlich.
4. Dieses Zubehör muss in das Außengerät eingebaut werden.

4 Kombinationstabelle

4 - 1 Tabelle der Kombinationen

ERQ-AW1

Kombinationstabelle

Außeneinheit		Schaltkasten		Bausatz für Expansionsventil						
		EKEQDCBV3	EKEQFCBV3	EKEXV63	EKEXV80	EKEXV100	EKEXV125	EKEXV140	EKEXV200	EKEXV250
1 ph	ERQ100	P	P	P	P	P	P	-	-	-
	ERQ125	P	P	P	P	P	P	P	-	-
	ERQ140	P	P	-	P	P	P	P	-	-
3 ph	ERQ125	P	P	P	P	P	P	P	-	-
	ERQ200	P	P	-	-	P	P	P	P	P
	ERQ250	P	P	-	-	-	P	P	P	P

Wärmepumpen

P: Paar: Kombination in Abhängigkeit von Volumen und Leistung des Wärmetauschers des Luftbehandlungsgeräts

EKEV Klasse	Zulässiges Wärmetauschervolumen (dm ³)		Zulässige Wärmetauscherleistung (kW)	
	min.	max.	min.	max.
63	1.66	2.08	6.3	7.8
80	2.09	2.64	7.9	9.9
100	2.65	3.3	10	12.3
125	3.31	4.12	12.4	15.4
140	4.13	4.62	15.5	17.6
200	4.63	6.6	17.7	24.6
250	6.61	8.25	24.7	30.8

Gesättigten Ansaugtemperatur (SST) = 6°C, Überhitzung (SH) = 5K

Lufttemperatur = 27°CDB/19°CWB

Falls ein widersprüchliches Ergebnis auftritt, hat die Leistungsauswahl Vorrang vor dem Volumen.

3TW32009-1

5 Leistungstabellen

5 - 1 Kühlleistungstabellen

ERQ125AW1

Cooling

TC: Total capacity; kW; PI: Power Input; kW (Comp. + Outdoor fan motor)

Combination % kW (Capacity index)	Outdoor air temp. (°CDB)	Indoor air temp. °CWB															
		14.0 °CWB		16.0 °CWB		18.0 °CWB		19.0 °CWB		20.0 °CWB		22.0 °CWB		24.0 °CWB			
		20.0 °CDB		23.0 °CDB		26.0 °CDB		27.0 °CDB		28.0 °CDB		30.0 °CDB		32.0 °CDB			
		TC	PI	TC	PI	TC	PI	TC	PI	TC	PI	TC	PI	TC	PI		
100% 14.00 kW (125)	10	9.45	1.21	11.3	1.47	13.1	1.74	14.0	1.88	14.9	2.02	16.7	2.31	17.7	2.39		
	12	9.45	1.23	11.3	1.50	13.1	1.78	14.0	1.92	14.9	2.06	16.7	2.36	17.5	2.38		
	14	9.45	1.26	11.3	1.53	13.1	1.81	14.0	1.95	14.9	2.10	16.7	2.40	17.2	2.37		
	16	9.45	1.28	11.3	1.55	13.1	1.84	14.0	1.99	14.9	2.14	16.7	2.43	17.0	2.41		
	18	9.45	1.30	11.3	1.58	13.1	1.88	14.0	2.03	14.9	2.19	16.4	2.51	16.8	2.53		
	20	9.45	1.33	11.3	1.62	13.1	1.94	14.0	2.13	14.9	2.34	16.2	2.64	16.6	2.66		
	21	9.45	1.34	11.3	1.63	13.1	2.01	14.0	2.21	14.9	2.43	16.1	2.70	16.4	2.72		
	23	9.45	1.38	11.3	1.74	13.1	2.15	14.0	2.37	14.9	2.60	15.9	2.82	16.2	2.84		
	25	9.45	1.47	11.3	1.86	13.1	2.30	14.0	2.54	14.9	2.79	15.6	2.94	16.0	2.97		
	27	9.45	1.56	11.3	1.98	13.1	2.46	14.0	2.71	14.9	2.98	15.4	3.07	15.8	3.09		
	29	9.45	1.67	11.3	2.12	13.1	2.62	14.0	2.90	14.9	3.16	15.2	3.19	15.5	3.22		
	31	9.45	1.77	11.3	2.26	13.1	2.80	14.0	3.09	14.6	3.29	15.0	3.32	15.3	3.34		
	33	9.45	1.89	11.3	2.40	13.1	2.99	14.0	3.30	14.4	3.41	14.7	3.44	15.1	3.47		
	35	9.45	2.00	11.3	2.56	13.1	3.18	14.0	3.52	14.2	3.54	14.5	3.57	14.9	3.60		
	37	9.45	2.13	11.3	2.72	13.1	3.39	13.8	3.64	13.9	3.66	14.3	3.69	14.6	3.73		
	39	9.45	2.26	11.3	2.90	13.1	3.61	13.5	3.77	13.7	3.79	14.1	3.82	14.4	3.85		
90% 12.60 kW (113)	10	8.50	1.09	10.1	1.31	11.8	1.55	12.6	1.67	13.4	1.79	15.1	2.05	16.7	2.31		
	12	8.50	1.10	10.1	1.33	11.8	1.57	12.6	1.70	13.4	1.83	15.1	2.09	16.7	2.35		
	14	8.50	1.12	10.1	1.36	11.8	1.60	12.6	1.73	13.4	1.86	15.1	2.13	16.7	2.40		
	16	8.50	1.14	10.1	1.38	11.8	1.63	12.6	1.76	13.4	1.90	15.1	2.17	16.7	2.44		
	18	8.50	1.16	10.1	1.41	11.8	1.67	12.6	1.80	13.4	1.94	15.1	2.21	16.4	2.51		
	20	8.50	1.18	10.1	1.44	11.8	1.70	12.6	1.84	13.4	2.01	15.1	2.38	16.2	2.63		
	21	8.50	1.20	10.1	1.45	11.8	1.73	12.6	1.90	13.4	2.08	15.1	2.46	16.1	2.70		
	23	8.50	1.22	10.1	1.51	11.8	1.85	12.6	2.03	13.4	2.23	15.1	2.64	15.9	2.82		
	25	8.50	1.28	10.1	1.61	11.8	1.98	12.6	2.18	13.4	2.38	15.1	2.83	15.6	2.94		
	27	8.50	1.37	10.1	1.72	11.8	2.11	12.6	2.32	13.4	2.55	15.1	3.03	15.4	3.07		
	29	8.50	1.45	10.1	1.83	11.8	2.25	12.6	2.48	13.4	2.72	14.9	3.17	15.2	3.19		
	31	8.50	1.55	10.1	1.95	11.8	2.40	12.6	2.65	13.4	2.90	14.7	3.29	15.0	3.31		
	33	8.50	1.64	10.1	2.07	11.8	2.56	12.6	2.82	13.4	3.10	14.4	3.41	14.7	3.44		
	35	8.50	1.74	10.1	2.21	11.8	2.73	12.6	3.01	13.4	3.30	14.2	3.54	14.5	3.57		
	37	8.50	1.85	10.1	2.35	11.8	2.90	12.6	3.20	13.4	3.52	14.0	3.66	14.3	3.69		
	39	8.50	1.96	10.1	2.49	11.8	3.09	12.6	3.41	13.4	3.75	13.7	3.79	14.0	3.82		
80% 11.20 kW (100)	10	7.56	0.96	9.02	1.15	10.5	1.36	11.2	1.46	11.9	1.57	13.4	1.79	14.8	2.01		
	12	7.56	0.98	9.02	1.17	10.5	1.38	11.2	1.49	11.9	1.60	13.4	1.82	14.8	2.05		
	14	7.56	1.00	9.02	1.19	10.5	1.41	11.2	1.51	11.9	1.63	13.4	1.86	14.8	2.09		
	16	7.56	1.01	9.02	1.22	10.5	1.43	11.2	1.54	11.9	1.66	13.4	1.89	14.8	2.13		
	18	7.56	1.03	9.02	1.24	10.5	1.46	11.2	1.57	11.9	1.69	13.4	1.93	14.8	2.17		
	20	7.56	1.05	9.02	1.26	10.5	1.49	11.2	1.60	11.9	1.72	13.4	2.00	14.8	2.33		
	21	7.56	1.06	9.02	1.27	10.5	1.50	11.2	1.62	11.9	1.76	13.4	2.07	14.8	2.41		
	23	7.56	1.08	9.02	1.30	10.5	1.58	11.2	1.73	11.9	1.88	13.4	2.22	14.8	2.58		
	25	7.56	1.11	9.02	1.38	10.5	1.68	11.2	1.84	11.9	2.01	13.4	2.37	14.8	2.77		
	27	7.56	1.18	9.02	1.47	10.5	1.79	11.2	1.97	11.9	2.15	13.4	2.54	14.8	2.96		
	29	7.56	1.26	9.02	1.57	10.5	1.91	11.2	2.10	11.9	2.29	13.4	2.71	14.8	3.16		
	31	7.56	1.33	9.02	1.67	10.5	2.04	11.2	2.24	11.9	2.45	13.4	2.89	14.6	3.29		
	33	7.56	1.42	9.02	1.77	10.5	2.17	11.2	2.38	11.9	2.61	13.4	3.09	14.4	3.41		
	35	7.56	1.50	9.02	1.88	10.5	2.31	11.2	2.54	11.9	2.78	13.4	3.29	14.2	3.53		
	37	7.56	1.59	9.02	2.00	10.5	2.45	11.2	2.70	11.9	2.96	13.4	3.51	13.9	3.66		
	39	7.56	1.69	9.02	2.12	10.5	2.61	11.2	2.87	11.9	3.15	13.4	3.73	13.7	3.78		
70% 9.80 kW (88)	10	6.61	0.85	7.89	1.01	9.16	1.17	9.80	1.26	10.4	1.35	11.7	1.54	13.0	1.73		
	12	6.61	0.86	7.89	1.02	9.16	1.19	9.80	1.28	10.4	1.38	11.7	1.56	13.0	1.76		
	14	6.61	0.87	7.89	1.04	9.16	1.22	9.80	1.31	10.4	1.40	11.7	1.59	13.0	1.79		
	16	6.61	0.89	7.89	1.06	9.16	1.24	9.80	1.33	10.4	1.43	11.7	1.62	13.0	1.83		
	18	6.61	0.90	7.89	1.08	9.16	1.26	9.80	1.36	10.4	1.45	11.7	1.66	13.0	1.86		
	20	6.61	0.92	7.89	1.10	9.16	1.28	9.80	1.38	10.4	1.48	11.7	1.69	13.0	1.92		
	21	6.61	0.93	7.89	1.11	9.16	1.30	9.80	1.40	10.4	1.50	11.7	1.71	13.0	1.98		
	23	6.61	0.94	7.89	1.13	9.16	1.32	9.80	1.44	10.4	1.57	11.7	1.84	13.0	2.12		
	25	6.61	0.96	7.89	1.17	9.16	1.41	9.80	1.54	10.4	1.67	11.7	1.96	13.0	2.27		
	27	6.61	1.01	7.89	1.25	9.16	1.50	9.80	1.64	10.4	1.79	11.7	2.09	13.0	2.43		
	29	6.61	1.08	7.89	1.32	9.16	1.60	9.80	1.75	10.4	1.90	11.7	2.23	13.0	2.59		
	31	6.61	1.14	7.89	1.41	9.16	1.70	9.80	1.86	10.4	2.03	11.7	2.38	13.0	2.77		
	33	6.61	1.21	7.89	1.49	9.16	1.81	9.80	1.98	10.4	2.16	11.7	2.54	13.0	2.95		
	35	6.61	1.28	7.89	1.58	9.16	1.92	9.80	2.11	10.4	2.30	11.7	2.70	13.0	3.14		
	37	6.61	1.35	7.89	1.68	9.16	2.04	9.80	2.24	10.4	2.44	11.7	2.88	13.0	3.35		
	39	6.61	1.43	7.89	1.78	9.16	2.17	9.80	2.38	10.4	2.60	11.7	3.06	13.0	3.57		

4TW32032-1

NOTES - ANMERKUNGEN - Σημειώσεις - NOTAS - REMARQUES - NOTE - OPMERKINGEN - примечания - NOTLAR

- The above table shows the average value of conditions which may occur.
Die obige Tabelle zeigt den Durchschnittswert der Bedingungen, die auftreten können.
Στον παραπάνω πίνακα αναγράφεται η μέση τιμή για συνθήκες που μπορεί να προκύψουν.
La tabla de arriba muestra el valor medio de condiciones que pueden ocurrir.
Le tableau ci-dessus donne la valeur moyenne pour des conditions qui peuvent survenir.
La tabella in alto mostra il valore delle condizioni medie che si possono riscontrare.
De tabel hierboven geeft de gemiddelde waarde aan van situaties die kunnen voorvallen.
Таблица расположенная выше показывает среднее значение условий, которые могут наступить.
Yukarıdaki tablo meydana gelebilecek koşulların ortalama değerini göstermektedir.

5 Leistungstabellen

5 - 1 Kühlleistungstabellen

ERQ125AW1

Cooling

TC: Total capacity; kW; PI: Power Input; kW (Comp. + Outdoor fan motor)

Combination % kW (Capacity index)	Outdoor air temp. (°CDB)	Indoor air temp. °CWB															
		14.0 °CWB		16.0 °CWB		18.0 °CWB		19.0 °CWB		20.0 °CWB		22.0 °CWB		24.0 °CWB			
		20.0 °CDB		23.0 °CDB		26.0 °CDB		27.0 °CDB		28.0 °CDB		30.0 °CDB		32.0 °CDB			
		TC	PI	TC	PI	TC	PI	TC	PI	TC	PI	TC	PI	TC	PI	TC	PI
60% 8.40 kW (75)	10	5.67	0.74	6.76	0.87	7.85	1.00	8.40	1.07	8.95	1.14	10.0	1.29	11.1	1.45		
	12	5.67	0.75	6.76	0.88	7.85	1.02	8.40	1.09	8.95	1.16	10.0	1.32	11.1	1.48		
	14	5.67	0.76	6.76	0.89	7.85	1.03	8.40	1.11	8.95	1.18	10.0	1.34	11.1	1.50		
	16	5.67	0.77	6.76	0.91	7.85	1.05	8.40	1.13	8.95	1.21	10.0	1.37	11.1	1.53		
	18	5.67	0.78	6.76	0.92	7.85	1.07	8.40	1.15	8.95	1.23	10.0	1.39	11.1	1.56		
	20	5.67	0.79	6.76	0.94	7.85	1.09	8.40	1.17	8.95	1.25	10.0	1.42	11.1	1.59		
	21	5.67	0.80	6.76	0.95	7.85	1.10	8.40	1.18	8.95	1.26	10.0	1.43	11.1	1.61		
	23	5.67	0.81	6.76	0.96	7.85	1.12	8.40	1.20	8.95	1.29	10.0	1.49	11.1	1.71		
	25	5.67	0.83	6.76	0.98	7.85	1.16	8.40	1.26	8.95	1.37	10.0	1.59	11.1	1.83		
	27	5.67	0.86	6.76	1.04	7.85	1.24	8.40	1.35	8.95	1.46	10.0	1.70	11.1	1.95		
	29	5.67	0.91	6.76	1.10	7.85	1.32	8.40	1.43	8.95	1.55	10.0	1.81	11.1	2.08		
	31	5.67	0.96	6.76	1.17	7.85	1.40	8.40	1.52	8.95	1.65	10.0	1.92	11.1	2.22		
	33	5.67	1.02	6.76	1.24	7.85	1.48	8.40	1.62	8.95	1.75	10.0	2.05	11.1	2.36		
	35	5.67	1.08	6.76	1.31	7.85	1.58	8.40	1.72	8.95	1.86	10.0	2.18	11.1	2.51		
	37	5.67	1.14	6.76	1.39	7.85	1.67	8.40	1.82	8.95	1.98	10.0	2.31	11.1	2.67		
	39	5.67	1.20	6.76	1.47	7.85	1.77	8.40	1.93	8.95	2.10	10.0	2.46	11.1	2.84		
50% 7.00 kW (63)	10	4.72	0.63	5.63	0.73	6.54	0.84	7.00	0.89	7.46	0.95	8.37	1.07	9.28	1.19		
	12	4.72	0.64	5.63	0.74	6.54	0.85	7.00	0.91	7.46	0.97	8.37	1.09	9.28	1.21		
	14	4.72	0.65	5.63	0.75	6.54	0.87	7.00	0.92	7.46	0.98	8.37	1.10	9.28	1.23		
	16	4.72	0.66	5.63	0.77	6.54	0.88	7.00	0.94	7.46	1.00	8.37	1.12	9.28	1.25		
	18	4.72	0.67	5.63	0.78	6.54	0.89	7.00	0.95	7.46	1.02	8.37	1.14	9.28	1.28		
	20	4.72	0.68	5.63	0.79	6.54	0.91	7.00	0.97	7.46	1.03	8.37	1.16	9.28	1.30		
	21	4.72	0.68	5.63	0.80	6.54	0.92	7.00	0.98	7.46	1.04	8.37	1.18	9.28	1.31		
	23	4.72	0.69	5.63	0.81	6.54	0.93	7.00	1.00	7.46	1.06	8.37	1.20	9.28	1.34		
	25	4.72	0.70	5.63	0.82	6.54	0.95	7.00	1.02	7.46	1.09	8.37	1.26	9.28	1.43		
	27	4.72	0.71	5.63	0.85	6.54	1.00	7.00	1.08	7.46	1.16	8.37	1.34	9.28	1.53		
	29	4.72	0.76	5.63	0.90	6.54	1.06	7.00	1.15	7.46	1.24	8.37	1.42	9.28	1.63		
	31	4.72	0.80	5.63	0.96	6.54	1.13	7.00	1.22	7.46	1.31	8.37	1.51	9.28	1.73		
	33	4.72	0.84	5.63	1.01	6.54	1.19	7.00	1.29	7.46	1.39	8.37	1.61	9.28	1.84		
	35	4.72	0.89	5.63	1.07	6.54	1.26	7.00	1.37	7.46	1.48	8.37	1.71	9.28	1.95		
	37	4.72	0.94	5.63	1.13	6.54	1.34	7.00	1.45	7.46	1.57	8.37	1.81	9.28	2.08		
	39	4.72	0.99	5.63	1.19	6.54	1.42	7.00	1.53	7.46	1.66	8.37	1.92	9.28	2.20		

5 Leistungstabellen

5 - 1 Kühlleistungstabellen

ERQ200AW1

Cooling

TC: Total capacity; kW; PI: Power Input; kW (Comp. + Outdoor fan motor)

Combination % kW (Capacity index)	Outdoor air temp. (°CDB)	Indoor air temp. °CWB													
		14.0 °CWB		16.0 °CWB		18.0 °CWB		19.0 °CWB		20.0 °CWB		22.0 °CWB		24.0 °CWB	
		20.0 °CDB		23.0 °CDB		26.0 °CDB		27.0 °CDB		28.0 °CDB		30.0 °CDB		32.0 °CDB	
		TC	PI	TC	PI	TC	PI	TC	PI	TC	PI	TC	PI	TC	PI
100% 22.40 kW (200)	10	15.1	1.80	18.0	2.18	20.9	2.58	22.4	2.79	23.9	3.00	26.8	3.43	28.3	3.55
	12	15.1	1.83	18.0	2.22	20.9	2.63	22.4	2.84	23.9	3.06	26.8	3.50	28.0	3.53
	14	15.1	1.86	18.0	2.26	20.9	2.68	22.4	2.90	23.9	3.12	26.8	3.56	27.6	3.51
	16	15.1	1.90	18.0	2.31	20.9	2.73	22.4	2.96	23.9	3.18	26.7	3.61	27.2	3.57
	18	15.1	1.93	18.0	2.35	20.9	2.79	22.4	3.01	23.9	3.24	26.3	3.73	26.9	3.75
	20	15.1	1.97	18.0	2.40	20.9	2.87	22.4	3.17	23.9	3.47	26.0	3.91	26.5	3.94
	21	15.1	1.99	18.0	2.42	20.9	2.97	22.4	3.28	23.9	3.60	25.8	4.00	26.3	4.03
	23	15.1	2.04	18.0	2.58	20.9	3.19	22.4	3.51	23.9	3.86	25.4	4.18	25.9	4.21
	25	15.1	2.18	18.0	2.76	20.9	3.41	22.4	3.76	23.9	4.13	25.0	4.36	25.6	4.40
	27	15.1	2.32	18.0	2.94	20.9	3.64	22.4	4.02	23.9	4.42	24.7	4.55	25.2	4.58
	29	15.1	2.47	18.0	3.14	20.9	3.89	22.4	4.30	23.8	4.69	24.3	4.73	24.9	4.77
	31	15.1	2.63	18.0	3.35	20.9	4.15	22.4	4.59	23.4	4.88	23.9	4.92	24.5	4.96
90% 20.16 kW (180)	33	15.1	2.80	18.0	3.56	20.9	4.43	22.4	4.89	23.0	5.06	23.6	5.10	24.1	5.15
	35	15.1	2.97	18.0	3.79	20.9	4.72	22.4	5.22	22.7	5.24	23.2	5.29	23.8	5.34
	37	15.1	3.16	18.0	4.04	20.9	5.03	22.0	5.40	22.3	5.43	22.9	5.48	23.4	5.53
	39	15.1	3.35	18.0	4.29	20.9	5.35	21.7	5.59	21.9	5.61	22.5	5.67	23.0	5.72
	10	13.6	1.61	16.2	1.94	18.8	2.29	20.2	2.47	21.5	2.66	24.1	3.04	26.7	3.42
	12	13.6	1.64	16.2	1.98	18.8	2.33	20.2	2.52	21.5	2.71	24.1	3.09	26.7	3.49
	14	13.6	1.67	16.2	2.01	18.8	2.38	20.2	2.57	21.5	2.76	24.1	3.15	26.7	3.55
	16	13.6	1.69	16.2	2.05	18.8	2.42	20.2	2.62	21.5	2.81	24.1	3.22	26.7	3.61
	18	13.6	1.73	16.2	2.09	18.8	2.47	20.2	2.67	21.5	2.87	24.1	3.28	26.3	3.73
	20	13.6	1.76	16.2	2.13	18.8	2.52	20.2	2.72	21.5	2.98	24.1	3.32	25.9	3.91
	21	13.6	1.77	16.2	2.15	18.8	2.56	20.2	2.82	21.5	3.08	24.1	3.65	25.8	4.00
	23	13.6	1.81	16.2	2.24	18.8	2.74	20.2	3.02	21.5	3.30	24.1	3.92	25.4	4.18
80% 17.92 kW (160)	25	13.6	1.90	16.2	2.39	18.8	2.93	20.2	3.23	21.5	3.53	24.1	4.19	25.0	4.36
	27	13.6	2.03	16.2	2.55	18.8	3.13	20.2	3.45	21.5	3.78	24.1	4.49	24.7	4.55
	29	13.6	2.16	16.2	2.72	18.8	3.34	20.2	3.68	21.5	4.04	23.8	4.70	24.3	4.73
	31	13.6	2.29	16.2	2.89	18.8	3.56	20.2	3.93	21.5	4.31	23.4	4.88	23.9	4.92
	33	13.6	2.44	16.2	3.08	18.8	3.80	20.2	4.19	21.5	4.59	23.1	5.06	23.6	5.10
	35	13.6	2.59	16.2	3.27	18.8	4.04	20.2	4.46	21.5	4.90	22.7	5.25	23.2	5.29
	37	13.6	2.74	16.2	3.48	18.8	4.30	20.2	4.75	21.5	5.22	22.4	5.43	22.8	5.48
	39	13.6	2.91	16.2	3.70	18.8	4.58	20.2	5.06	21.5	5.56	22.0	5.62	22.5	5.66
	10	12.1	1.43	14.4	1.71	16.8	2.01	17.9	2.17	19.1	2.33	21.4	2.65	23.7	2.99
	12	12.1	1.45	14.4	1.74	16.8	2.05	17.9	2.21	19.1	2.37	21.4	2.70	23.7	3.04
	14	12.1	1.48	14.4	1.77	16.8	2.08	17.9	2.25	19.1	2.41	21.4	2.75	23.7	3.10
	16	12.1	1.50	14.4	1.80	16.8	2.12	17.9	2.29	19.1	2.46	21.4	2.81	23.7	3.16
70% 15.68 kW (140)	18	12.1	1.53	14.4	1.84	16.8	2.16	17.9	2.33	19.1	2.51	21.4	2.86	23.7	3.22
	20	12.1	1.55	14.4	1.87	16.8	2.21	17.9	2.38	19.1	2.56	21.4	2.97	23.7	3.45
	21	12.1	1.57	14.4	1.89	16.8	2.23	17.9	2.40	19.1	2.61	21.4	3.07	23.7	3.57
	23	12.1	1.60	14.4	1.93	16.8	2.34	17.9	2.56	19.1	2.79	21.4	3.29	23.7	3.83
	25	12.1	1.65	14.4	2.05	16.8	2.49	17.9	2.73	19.1	2.99	21.4	3.52	23.7	4.10
	27	12.1	1.75	14.4	2.18	16.8	2.66	17.9	2.92	19.1	3.19	21.4	3.76	23.7	4.39
	29	12.1	1.86	14.4	2.32	16.8	2.84	17.9	3.11	19.1	3.40	21.4	4.02	23.7	4.69
	31	12.1	1.98	14.4	2.47	16.8	3.02	17.9	3.32	19.1	3.63	21.4	4.29	23.4	4.87
	33	12.1	2.10	14.4	2.63	16.8	3.22	17.9	3.53	19.1	3.86	21.4	4.58	23.0	5.06
	35	12.1	2.23	14.4	2.79	16.8	3.42	17.9	3.76	19.1	4.12	21.4	4.88	22.7	5.24
	37	12.1	2.36	14.4	2.96	16.8	3.64	17.9	4.00	19.1	4.38	21.4	5.20	22.3	5.43
	39	12.1	2.50	14.4	3.15	16.8	3.87	17.9	4.26	19.1	4.66	21.4	5.54	21.9	5.61
10	10.6	1.26	12.6	1.49	14.7	1.74	15.7	1.87	16.7	2.00	18.7	2.28	20.8	2.56	
12	10.6	1.28	12.6	1.52	14.7	1.77	15.7	1.90	16.7	2.04	18.7	2.32	20.8	2.61	
14	10.6	1.30	12.6	1.54	14.7	1.80	15.7	1.94	16.7	2.08	18.7	2.36	20.8	2.66	
16	10.6	1.32	12.6	1.57	14.7	1.83	15.7	1.97	16.7	2.12	18.7	2.41	20.8	2.71	
18	10.6	1.34	12.6	1.60	14.7	1.87	15.7	2.01	16.7	2.16	18.7	2.45	20.8	2.76	
20	10.6	1.36	12.6	1.62	14.7	1.90	15.7	2.05	16.7	2.20	18.7	2.50	20.8	2.84	
21	10.6	1.37	12.6	1.64	14.7	1.92	15.7	2.07	16.7	2.22	18.7	2.54	20.8	2.94	
23	10.6	1.40	12.6	1.67	14.7	1.96	15.7	2.14	16.7	2.33	18.7	2.72	20.8	3.15	
25	10.6	1.42	12.6	1.74	14.7	2.09	15.7	2.28	16.7	2.48	18.7	2.91	20.8	3.37	
27	10.6	1.50	12.6	1.85	14.7	2.23	15.7	2.43	16.7	2.65	18.7	3.11	20.8	3.60	
29	10.6	1.59	12.6	1.96	14.7	2.37	15.7	2.59	16.7	2.82	18.7	3.31	20.8	3.85	
31	10.6	1.69	12.6	2.09	14.7	2.52	15.7	2.76	16.7	3.01	18.7	3.53	20.8	4.10	
33	10.6	1.79	12.6	2.21	14.7	2.68	15.7	2.94	16.7	3.20	18.7	3.76	20.8	4.38	
35	10.6	1.90	12.6	2.35	14.7	2.85	15.7	3.12	16.7	3.40	18.7	4.01	20.8	4.66	
37	10.6	2.01	12.6	2.49	14.7	3.03	15.7	3.32	16.7	3.62	18.7	4.27	20.8	4.97	
39	10.6	2.13	12.6	2.64	14.7	3.22	15.7	3.52	16.7	3.85	18.7	4.54	20.8	5.29	

4TW32032-1

NOTES - ANMERKUNGEN - Σημειώσεις - NOTAS - REMARQUES - NOTE - OPMERKINGEN - примечания - NOTLAR

- The above table shows the average value of conditions which may occur.
Die obige Tabelle zeigt den Durchschnittswert der Bedingungen, die auftreten können.
Στον παραπάνω πίνακα αναγράφεται η μέση τιμή για συνθήκες που μπορεί να προκύψουν.
La tabla de arriba muestra el valor medio de condiciones que pueden ocurrir.
Le tableau ci-dessus donne la valeur moyenne pour des conditions qui peuvent survenir.
La tabella in alto mostra il valore delle condizioni medie che si possono riscontrare.
De tabel hierboven geeft de gemiddelde waarde aan van situaties die kunnen voorvallen.
Таблица расположенная выше показывает среднее значение условий, которые могут наступить.
Yukarıdaki tablo meydana gelebilecek koşulların ortalama değerini göstermektedir.

5 Leistungstabellen

5 - 1 Kühlleistungstabellen

ERQ200AW1

Cooling

TC: Total capacity; kW; PI: Power Input; kW (Comp. + Outdoor fan motor)

Combination % kW (Capacity index)	Outdoor air temp. (°CDB)	Indoor air temp. °CWB													
		14.0 °CWB		16.0 °CWB		18.0 °CWB		19.0 °CWB		20.0 °CWB		22.0 °CWB		24.0 °CWB	
		20.0 °CDB		23.0 °CDB		26.0 °CDB		27.0 °CDB		28.0 °CDB		30.0 °CDB		32.0 °CDB	
		TC	PI	TC	PI	TC	PI	TC	PI	TC	PI	TC	PI	TC	PI
60% 13.44 kW (120)	10	9.1	1.09	10.8	1.28	12.6	1.48	13.4	1.59	14.3	1.70	16.1	1.92	17.8	2.15
	12	9.1	1.11	10.8	1.30	12.6	1.51	13.4	1.62	14.3	1.73	16.1	1.95	17.8	2.19
	14	9.1	1.12	10.8	1.32	12.6	1.53	13.4	1.64	14.3	1.76	16.1	1.99	17.8	2.23
	16	9.1	1.14	10.8	1.34	12.6	1.56	13.4	1.67	14.3	1.79	16.1	2.03	17.8	2.27
	18	9.1	1.16	10.8	1.37	12.6	1.59	13.4	1.70	14.3	1.82	16.1	2.06	17.8	2.32
	20	9.1	1.18	10.8	1.39	12.6	1.62	13.4	1.73	14.3	1.86	16.1	2.10	17.8	2.36
	21	9.1	1.19	10.8	1.40	12.6	1.63	13.4	1.75	14.3	1.87	16.1	2.12	17.8	2.39
	23	9.1	1.21	10.8	1.43	12.6	1.66	13.4	1.78	14.3	1.91	16.1	2.21	17.8	2.54
	25	9.1	1.23	10.8	1.45	12.6	1.73	13.4	1.87	14.3	2.03	16.1	2.36	17.8	2.71
	27	9.1	1.27	10.8	1.54	12.6	1.84	13.4	2.00	14.3	2.16	16.1	2.51	17.8	2.89
	29	9.1	1.35	10.8	1.63	12.6	1.95	13.4	2.12	14.3	2.30	16.1	2.68	17.8	3.09
	31	9.1	1.43	10.8	1.73	12.6	2.07	13.4	2.26	14.3	2.45	16.1	2.85	17.8	3.29
	33	9.1	1.51	10.8	1.84	12.6	2.20	13.4	2.40	14.3	2.60	16.1	3.03	17.8	3.50
	35	9.1	1.59	10.8	1.95	12.6	2.34	13.4	2.54	14.3	2.76	16.1	3.23	17.8	3.73
	37	9.1	1.69	10.8	2.06	12.6	2.48	13.4	2.70	14.3	2.93	16.1	3.43	17.8	3.97
	39	9.1	1.78	10.8	2.18	12.6	2.63	13.4	2.86	14.3	3.11	16.1	3.64	17.8	4.22
50% 11.20 kW (100)	10	7.56	0.94	9.0	1.09	10.5	1.24	11.2	1.33	11.9	1.41	13.4	1.58	14.8	1.76
	12	7.56	0.95	9.0	1.10	10.5	1.26	11.2	1.35	11.9	1.43	13.4	1.61	14.8	1.79
	14	7.56	0.96	9.0	1.12	10.5	1.28	11.2	1.37	11.9	1.46	13.4	1.64	14.8	1.83
	16	7.56	0.98	9.0	1.14	10.5	1.30	11.2	1.39	11.9	1.48	13.4	1.67	14.8	1.86
	18	7.56	0.99	9.0	1.15	10.5	1.32	11.2	1.41	11.9	1.51	13.4	1.70	14.8	1.89
	20	7.56	1.01	9.0	1.17	10.5	1.35	11.2	1.44	11.9	1.53	13.4	1.73	14.8	1.93
	21	7.56	1.01	9.0	1.18	10.5	1.36	11.2	1.45	11.9	1.55	13.4	1.74	14.8	1.95
	23	7.56	1.03	9.0	1.20	10.5	1.38	11.2	1.48	11.9	1.57	13.4	1.78	14.8	1.99
	25	7.56	1.04	9.0	1.22	10.5	1.41	11.2	1.51	11.9	1.62	13.4	1.87	14.8	2.13
	27	7.56	1.06	9.0	1.26	10.5	1.48	11.2	1.60	11.9	1.73	13.4	1.99	14.8	2.27
	29	7.56	1.12	9.0	1.34	10.5	1.58	11.2	1.70	11.9	1.83	13.4	2.11	14.8	2.41
	31	7.56	1.18	9.0	1.42	10.5	1.67	11.2	1.81	11.9	1.95	13.4	2.25	14.8	2.57
	33	7.56	1.25	9.0	1.50	10.5	1.77	11.2	1.91	11.9	2.07	13.4	2.38	14.8	2.73
	35	7.56	1.32	9.0	1.58	10.5	1.87	11.2	2.03	11.9	2.19	13.4	2.53	14.8	2.90
	37	7.56	1.39	9.0	1.67	10.5	1.98	11.2	2.15	11.9	2.32	13.4	2.69	14.8	3.08
	39	7.56	1.47	9.0	1.77	10.5	2.10	11.2	2.28	11.9	2.46	13.4	2.85	14.8	3.27

5 Leistungstabellen

5 - 1 Kühlleistungstabellen

ERQ250AW1

Cooling

TC: Total capacity; kW; PI: Power Input; kW (Comp. + Outdoor fan motor)

Combination % kW (Capacity index)	Outdoor air temp. (°CDB)	Indoor air temp. °CWB															
		14.0 °CWB		16.0 °CWB		18.0 °CWB		19.0 °CWB		20.0 °CWB		22.0 °CWB		24.0 °CWB			
		20.0 °CDB		23.0 °CDB		26.0 °CDB		27.0 °CDB		28.0 °CDB		30.0 °CDB		32.0 °CDB			
		TC	PI	TC	PI	TC	PI	TC	PI	TC	PI	TC	PI	TC	PI	TC	PI
100% 28.00 kW (250)	10	18.9	2.56	22.5	3.10	26.2	3.67	28.0	3.97	29.8	4.27	33.5	4.88	35.4	5.05		
	12	18.9	2.60	22.5	3.16	26.2	3.74	28.0	4.04	29.8	4.35	33.5	4.97	34.9	5.02		
	14	18.9	2.65	22.5	3.22	26.2	3.81	28.0	4.12	29.8	4.43	33.5	5.07	34.5	4.99		
	16	18.9	2.70	22.5	3.28	26.2	3.89	28.0	4.20	29.8	4.52	33.3	5.13	34.0	5.08		
	18	18.9	2.75	22.5	3.34	26.2	3.96	28.0	4.28	29.8	4.61	32.9	5.30	33.6	5.34		
	20	18.9	2.80	22.5	3.41	26.2	4.08	28.0	4.50	29.8	4.94	32.4	5.55	33.1	5.60		
	21	18.9	2.83	22.5	3.44	26.2	4.23	28.0	4.66	29.8	5.11	32.2	5.68	32.9	5.73		
	23	18.9	2.90	22.5	3.67	26.2	4.53	28.0	4.99	29.8	5.48	31.8	5.94	32.4	5.99		
	25	18.9	3.09	22.5	3.92	26.2	4.85	28.0	5.35	29.8	5.87	31.3	6.20	32.0	6.25		
	27	18.9	3.30	22.5	4.18	26.2	5.18	28.0	5.72	29.8	6.28	30.8	6.46	31.5	6.52		
90% 25.20 kW (225)	29	18.9	3.51	22.5	4.46	26.2	5.53	28.0	6.11	29.7	6.67	30.4	6.73	31.1	6.78		
	31	18.9	3.74	22.5	4.76	26.2	5.90	28.0	6.52	29.3	6.93	29.9	6.99	30.6	7.05		
	33	18.9	3.97	22.5	5.07	26.2	6.29	28.0	6.96	28.8	7.19	29.5	7.25	30.2	7.32		
	35	18.9	4.22	22.5	5.39	26.2	6.71	28.0	7.42	28.3	7.45	29.0	7.52	29.7	7.58		
	37	18.9	4.49	22.5	5.74	26.2	7.15	27.5	7.68	27.9	7.72	28.6	7.79	29.2	7.85		
	39	18.9	4.77	22.5	6.10	26.2	7.61	27.1	7.94	27.4	7.98	28.1	8.05	28.8	8.13		
	10	17.0	2.29	20.3	2.76	23.6	3.26	25.2	3.52	26.8	3.78	30.1	4.32	33.4	4.87		
	12	17.0	2.33	20.3	2.81	23.6	3.32	25.2	3.58	26.8	3.85	30.1	4.40	33.4	4.96		
	14	17.0	2.37	20.3	2.86	23.6	3.38	25.2	3.65	26.8	3.92	30.1	4.48	33.4	5.05		
	16	17.0	2.41	20.3	2.91	23.6	3.45	25.2	3.72	26.8	4.00	30.1	4.57	33.3	5.14		
80% 22.40 kW (200)	18	17.0	2.45	20.3	2.97	23.6	3.51	25.2	3.79	26.8	4.08	30.1	4.66	32.9	5.30		
	20	17.0	2.50	20.3	3.03	23.6	3.58	25.2	3.87	26.8	4.23	30.1	5.01	32.4	5.55		
	21	17.0	2.52	20.3	3.06	23.6	3.64	25.2	4.00	26.8	4.38	30.1	5.19	32.2	5.68		
	23	17.0	2.57	20.3	3.18	23.6	3.90	25.2	4.29	26.8	4.70	30.1	5.57	31.7	5.94		
	25	17.0	2.71	20.3	3.40	23.6	4.17	25.2	4.59	26.8	5.02	30.1	5.96	31.3	6.20		
	27	17.0	2.88	20.3	3.62	23.6	4.45	25.2	4.90	26.8	5.37	30.1	6.38	30.8	6.46		
	29	17.0	3.07	20.3	3.86	23.6	4.75	25.2	5.23	26.8	5.74	29.8	6.67	30.4	6.72		
	31	17.0	3.26	20.3	4.11	23.6	5.06	25.2	5.58	26.8	6.12	29.3	6.93	29.9	6.99		
	33	17.0	3.46	20.3	4.37	23.6	5.40	25.2	5.95	26.8	6.53	28.9	7.20	29.5	7.25		
	35	17.0	3.68	20.3	4.65	23.6	5.75	25.2	6.34	26.8	6.96	28.4	7.46	29.0	7.52		
70% 19.60 kW (175)	37	17.0	3.90	20.3	4.94	23.6	6.12	25.2	6.75	26.8	7.42	27.9	7.72	28.6	7.78		
	39	17.0	4.14	20.3	5.26	23.6	6.51	25.2	7.19	26.8	7.90	27.5	7.99	28.1	8.05		
	10	15.1	2.03	18.0	2.43	20.9	2.86	22.4	3.08	23.9	3.30	26.8	3.77	29.7	4.25		
	12	15.1	2.06	18.0	2.47	20.9	2.91	22.4	3.14	23.9	3.37	26.8	3.84	29.7	4.33		
	14	15.1	2.10	18.0	2.52	20.9	2.96	22.4	3.19	23.9	3.43	26.8	3.91	29.7	4.41		
	16	15.1	2.13	18.0	2.56	20.9	3.02	22.4	3.25	23.9	3.49	26.8	3.99	29.7	4.49		
	18	15.1	2.17	18.0	2.61	20.9	3.08	22.4	3.32	23.9	3.56	26.8	4.07	29.7	4.58		
	20	15.1	2.21	18.0	2.66	20.9	3.14	22.4	3.38	23.9	3.63	26.8	4.22	29.7	4.90		
	21	15.1	2.23	18.0	2.68	20.9	3.17	22.4	3.42	23.9	3.71	26.8	4.37	29.7	5.08		
	23	15.1	2.27	18.0	2.74	20.9	3.32	22.4	3.64	23.9	3.97	26.8	4.68	29.7	5.45		
	25	15.1	2.34	18.0	2.91	20.9	3.55	22.4	3.89	23.9	4.24	26.8	5.01	29.7	5.83		
	27	15.1	2.49	18.0	3.10	20.9	3.78	22.4	4.15	23.9	4.53	26.8	5.35	29.7	6.24		
	29	15.1	2.65	18.0	3.30	20.9	4.03	22.4	4.42	23.9	4.84	26.8	5.71	29.7	6.67		
	31	15.1	2.81	18.0	3.51	20.9	4.29	22.4	4.71	23.9	5.16	26.8	6.10	29.2	6.93		
	33	15.1	2.99	18.0	3.73	20.9	4.57	22.4	5.02	23.9	5.49	26.8	6.50	28.8	7.19		
	35	15.1	3.17	18.0	3.97	20.9	4.86	22.4	5.34	23.9	5.85	26.8	6.93	28.3	7.45		
	37	15.1	3.36	18.0	4.21	20.9	5.17	22.4	5.69	23.9	6.23	26.8	7.39	27.9	7.71		
	39	15.1	3.56	18.0	4.47	20.9	5.50	22.4	6.05	23.9	6.63	26.8	7.87	27.4	7.98		
	10	13.2	1.79	15.8	2.12	18.3	2.47	19.6	2.66	20.9	2.85	23.4	3.24	26.0	3.64		
	12	13.2	1.81	15.8	2.15	18.3	2.52	19.6	2.71	20.9	2.90	23.4	3.30	26.0	3.71		
	14	13.2	1.84	15.8	2.19	18.3	2.56	19.6	2.75	20.9	2.95	23.4	3.36	26.0	3.78		
	16	13.2	1.87	15.8	2.23	18.3	2.61	19.6	2.81	20.9	3.01	23.4	3.42	26.0	3.85		
	18	13.2	1.90	15.8	2.27	18.3	2.66	19.6	2.86	20.9	3.06	23.4	3.49	26.0	3.93		
	20	13.2	1.93	15.8	2.31	18.3	2.71	19.6	2.91	20.9	3.12	23.4	3.56	26.0	4.04		
	21	13.2	1.95	15.8	2.33	18.3	2.73	19.6	2.94	20.9	3.15	23.4	3.61	26.0	4.18		
	23	13.2	1.98	15.8	2.37	18.3	2.79	19.6	3.04	20.9	3.31	23.4	3.87	26.0	4.48		
	25	13.2	2.02	15.8	2.47	18.3	2.97	19.6	3.25	20.9	3.53	23.4	4.14	26.0	4.79		
	27	13.2	2.14	15.8	2.63	18.3	3.17	19.6	3.46	20.9	3.77	23.4	4.42	26.0	5.12		
	29	13.2	2.27	15.8	2.79	18.3	3.37	19.6	3.69	20.9	4.01	23.4	4.71	26.0	5.47		
	31	13.2	2.40	15.8	2.96	18.3	3.59	19.6	3.92	20.9	4.27	23.4	5.02	26.0	5.83		
	33	13.2	2.55	15.8	3.15	18.3	3.82	19.6	4.17	20.9	4.55	23.4	5.35	26.0	6.22		
	35	13.2	2.70	15.8	3.34	18.3	4.05	19.6	4.44	20.9	4.84	23.4	5.70	26.0	6.63		
	37	13.2	2.85	15.8	3.54	18.3	4.31	19.6	4.72	20.9	5.15	23.4	6.07	26.0	7.06		
	39	13.2	3.02	15.8	3.75	18.3	4.57	19.6	5.01	20.9	5.47	23.4	6.45	26.0	7.52		

4TW32032-1

NOTES - ANMERKUNGEN - Σημειώσεις - NOTAS - REMARQUES - NOTE - OPMERKINGEN - примечания - NOTLAR

- The above table shows the average value of conditions which may occur.
Die obige Tabelle zeigt den Durchschnittswert der Bedingungen, die auftreten können.
Στον παραπάνω πίνακα αναγράφεται η μέση τιμή για συνθήκες που μπορεί να προκύψουν.
La tabla de arriba muestra el valor medio de condiciones que pueden ocurrir.
Le tableau ci-dessus donne la valeur moyenne pour des conditions qui peuvent survenir.
La tabella in alto mostra il valore delle condizioni medie che si possono riscontrare.
De tabel hierboven geeft de gemiddelde waarde aan van situaties die kunnen voorvallen.
Таблица расположенная выше показывает среднее значение условий, которые могут наступить.
Yukarıdaki tablo meydana gelebilecek koşulların ortalama değerini göstermektedir.

5 Leistungstabellen

5 - 1 Kühlleistungstabellen

ERQ250AW1

Cooling

TC: Total capacity; kW; PI: Power Input; kW (Comp. + Outdoor fan motor)

Combination % kW (Capacity index)	Outdoor air temp. (°CDB)	Indoor air temp. °CWB													
		14.0 °CWB		16.0 °CWB		18.0 °CWB		19.0 °CWB		20.0 °CWB		22.0 °CWB		24.0 °CWB	
		20.0 °CDB		23.0 °CDB		26.0 °CDB		27.0 °CDB		28.0 °CDB		30.0 °CDB		32.0 °CDB	
		TC	PI	TC	PI	TC	PI	TC	PI	TC	PI	TC	PI	TC	PI
60% 16.80 kW (150)	10	11.3	1.55	13.5	1.82	15.7	2.11	16.8	2.26	17.9	2.41	20.1	2.73	22.3	3.06
	12	11.3	1.58	13.5	1.85	15.7	2.15	16.8	2.30	17.9	2.45	20.1	2.78	22.3	3.11
	14	11.3	1.60	13.5	1.88	15.7	2.18	16.8	2.34	17.9	2.50	20.1	2.83	22.3	3.17
	16	11.3	1.62	13.5	1.91	15.7	2.22	16.8	2.38	17.9	2.54	20.1	2.88	22.3	3.23
	18	11.3	1.65	13.5	1.94	15.7	2.26	16.8	2.42	17.9	2.59	20.1	2.93	22.3	3.29
	20	11.3	1.67	13.5	1.98	15.7	2.30	16.8	2.47	17.9	2.64	20.1	2.99	22.3	3.36
	21	11.3	1.69	13.5	1.99	15.7	2.32	16.8	2.49	17.9	2.66	20.1	3.02	22.3	3.39
	23	11.3	1.71	13.5	2.03	15.7	2.36	16.8	2.54	17.9	2.71	20.1	3.14	22.3	3.61
	25	11.3	1.74	13.5	2.06	15.7	2.45	16.8	2.66	17.9	2.88	20.1	3.35	22.3	3.85
	27	11.3	1.81	13.5	2.19	15.7	2.61	16.8	2.84	17.9	3.07	20.1	3.57	22.3	4.11
	29	11.3	1.91	13.5	2.32	15.7	2.78	16.8	3.02	17.9	3.27	20.1	3.81	22.3	4.39
	31	11.3	2.03	13.5	2.46	15.7	2.95	16.8	3.21	17.9	3.48	20.1	4.05	22.3	4.67
	33	11.3	2.14	13.5	2.61	15.7	3.13	16.8	3.41	17.9	3.70	20.1	4.31	22.3	4.98
	35	11.3	2.27	13.5	2.77	15.7	3.32	16.8	3.62	17.9	3.93	20.1	4.59	22.3	5.30
	37	11.3	2.40	13.5	2.93	15.7	3.52	16.8	3.84	17.9	4.17	20.1	4.88	22.3	5.64
	39	11.3	2.53	13.5	3.10	15.7	3.73	16.8	4.07	17.9	4.43	20.1	5.18	22.3	6.00
50% 14.00 kW (125)	10	9.45	1.34	11.3	1.55	13.1	1.77	14.0	1.89	14.9	2.00	16.7	2.25	18.6	2.51
	12	9.45	1.35	11.3	1.57	13.1	1.80	14.0	1.91	14.9	2.04	16.7	2.29	18.6	2.55
	14	9.45	1.37	11.3	1.59	13.1	1.82	14.0	1.95	14.9	2.07	16.7	2.33	18.6	2.60
	16	9.45	1.39	11.3	1.61	13.1	1.85	14.0	1.98	14.9	2.10	16.7	2.37	18.6	2.64
	18	9.45	1.41	11.3	1.64	13.1	1.88	14.0	2.01	14.9	2.14	16.7	2.41	18.6	2.69
	20	9.45	1.43	11.3	1.66	13.1	1.91	14.0	2.04	14.9	2.18	16.7	2.45	18.6	2.74
	21	9.45	1.44	11.3	1.68	13.1	1.93	14.0	2.06	14.9	2.20	16.7	2.48	18.6	2.77
	23	9.45	1.46	11.3	1.70	13.1	1.96	14.0	2.10	14.9	2.24	16.7	2.52	18.6	2.83
	25	9.45	1.48	11.3	1.73	13.1	2.00	14.0	2.14	14.9	2.31	16.7	2.65	18.6	3.02
	27	9.45	1.51	11.3	1.80	13.1	2.11	14.0	2.28	14.9	2.45	16.7	2.82	18.6	3.22
	29	9.45	1.59	11.3	1.90	13.1	2.24	14.0	2.42	14.9	2.61	16.7	3.00	18.6	3.43
	31	9.45	1.68	11.3	2.01	13.1	2.37	14.0	2.57	14.9	2.77	16.7	3.19	18.6	3.65
	33	9.45	1.78	11.3	2.13	13.1	2.52	14.0	2.72	14.9	2.94	16.7	3.39	18.6	3.88
	35	9.45	1.88	11.3	2.25	13.1	2.66	14.0	2.88	14.9	3.11	16.7	3.60	18.6	4.12
	37	9.45	1.98	11.3	2.38	13.1	2.82	14.0	3.05	14.9	3.30	16.7	3.82	18.6	4.38
	39	9.45	2.09	11.3	2.51	13.1	2.98	14.0	3.23	14.9	3.50	16.7	4.05	18.6	4.65

5 Leistungstabellen

5 - 2 Heizleistungstabellen

ERQ125AW1

Heating

TC: Total capacity; kW; PI: Power Input; kW (Comp. + Outdoor fan motor)

Combination % kW (Capacity index)	Outdoor air temp.	Indoor air temp. °CWB											
		16.0		18.0		20.0		21.0		22.0		24.0	
		TC	PI	TC	PI	TC	PI	TC	PI	TC	PI	TC	PI
100% 14.00 kW (125)	19.8	10.4	3.61	10.4	3.76	10.4	3.91	10.3	3.98	10.3	4.06	10.3	4.20
	18.8	10.7	3.69	10.7	3.84	10.7	3.98	10.7	4.05	10.6	4.12	10.6	4.27
	16.7	11.3	3.84	11.3	3.98	11.3	4.11	11.3	4.18	11.3	4.25	11.2	4.38
	13.7	12.0	3.97	11.9	4.10	11.9	4.23	11.9	4.29	11.9	4.36	11.9	4.49
	11.8	12.6	4.09	12.6	4.21	12.5	4.34	12.5	4.40	12.5	4.46	12.5	4.58
	9.8	13.2	4.20	13.2	4.32	13.2	4.43	13.2	4.49	13.1	4.55	13.1	4.66
	9.5	13.5	4.25	13.5	4.36	13.5	4.48	13.5	4.53	13.5	4.59	13.4	4.70
	8.5	13.8	4.30	13.8	4.41	13.8	4.52	13.7	4.57	13.7	4.63	13.7	4.74
	7.0	14.3	4.36	14.3	4.47	14.2	4.58	14.2	4.63	14.2	4.68	13.9	4.67
	5.0	14.9	4.45	14.9	4.55	14.9	4.65	14.8	4.70	14.8	4.76	13.9	4.42
	3.0	15.5	4.52	15.5	4.62	15.5	4.72	15.4	4.77	15.0	4.60	13.9	4.21
	0.0	16.4	4.63	16.4	4.72	16.0	4.63	15.5	4.45	15.0	4.27	13.9	3.92
	3.0	17.4	4.72	17.0	4.68	16.0	4.34	15.5	4.17	15.0	4.00	13.9	3.68
	5.0	18.0	4.78	17.0	4.49	16.0	4.16	15.5	4.00	15.0	3.84	13.9	3.54
	7.0	18.1	4.63	17.0	4.31	16.0	4.00	15.5	3.85	15.0	3.70	13.9	3.40
	9.0	18.1	4.45	17.0	4.15	16.0	3.85	15.5	3.71	15.0	3.56	13.9	3.28
	11.0	18.1	4.29	17.0	4.00	16.0	3.71	15.5	3.57	15.0	3.44	13.9	3.17
	13.0	18.1	4.13	17.0	3.85	16.0	3.58	15.5	3.45	15.0	3.32	13.9	3.06
	15.0	18.1	3.99	17.0	3.72	16.0	3.46	15.5	3.33	15.0	3.21	13.9	2.96
90% 12.60 kW (113)	19.8	10.4	3.87	10.3	4.00	10.3	4.14	10.3	4.20	10.3	4.27	10.3	4.40
	18.8	10.7	3.94	10.6	4.07	10.6	4.20	10.6	4.27	10.6	4.33	10.6	4.46
	16.7	11.3	4.08	11.3	4.20	11.2	4.32	11.2	4.38	11.2	4.44	11.2	4.57
	13.7	11.9	4.20	11.9	4.31	11.9	4.43	11.9	4.49	11.8	4.54	11.8	4.66
	11.8	12.6	4.31	12.5	4.42	12.5	4.53	12.5	4.58	12.5	4.63	12.4	4.74
	9.8	13.2	4.40	13.2	4.51	13.1	4.61	13.1	4.66	13.1	4.72	12.5	4.52
	9.5	13.5	4.45	13.5	4.55	13.4	4.65	13.4	4.70	13.4	4.75	12.5	4.39
	8.5	13.8	4.49	13.7	4.59	13.7	4.69	13.7	4.74	13.5	4.67	12.5	4.28
	7.0	14.2	4.55	14.2	4.65	14.2	4.74	13.9	4.66	13.5	4.47	12.5	4.10
	5.0	14.9	4.63	14.8	4.72	14.4	4.60	13.9	4.42	13.5	4.24	12.5	3.90
	3.0	15.5	4.70	15.3	4.73	14.4	4.38	13.9	4.21	13.5	4.04	12.5	3.72
	0.0	16.3	4.72	15.3	4.40	14.4	4.08	13.9	3.92	13.5	3.77	12.5	3.47
	3.0	16.3	4.42	15.3	4.12	14.4	3.82	13.9	3.68	13.5	3.53	12.5	3.26
	5.0	16.3	4.24	15.3	3.95	14.4	3.67	13.9	3.53	13.5	3.40	12.5	3.13
	7.0	16.3	4.07	15.3	3.80	14.4	3.53	13.9	3.40	13.5	3.27	12.5	3.02
	9.0	16.3	3.92	15.3	3.66	14.4	3.40	13.9	3.28	13.5	3.16	12.5	2.91
	11.0	16.3	3.78	15.3	3.53	14.4	3.29	13.9	3.17	13.5	3.05	12.5	2.82
	13.0	16.3	3.65	15.3	3.41	14.4	3.17	13.9	3.06	13.5	2.94	12.5	2.72
	15.0	16.3	3.52	15.3	3.29	14.4	3.07	13.9	2.96	13.5	2.85	12.5	2.64
80% 11.20 kW (100)	19.8	10.3	4.13	10.3	4.25	10.3	4.37	10.3	4.43	10.2	4.49	10.2	4.60
	18.8	10.6	4.20	10.6	4.31	10.6	4.43	10.6	4.48	10.6	4.54	10.5	4.66
	16.7	11.2	4.32	11.2	4.42	11.2	4.53	11.2	4.59	11.2	4.64	11.2	4.75
	13.7	11.9	4.42	11.9	4.53	11.8	4.63	11.8	4.68	11.8	4.73	11.2	4.43
	11.8	12.5	4.52	12.5	4.62	12.5	4.71	12.4	4.73	12.0	4.54	11.2	4.16
	9.8	13.1	4.61	13.1	4.70	12.8	4.63	12.4	4.45	12.0	4.27	11.2	3.92
	9.5	13.4	4.65	13.4	4.74	12.8	4.50	12.4	4.32	12.0	4.15	11.2	3.81
	8.5	13.7	4.68	13.6	4.73	12.8	4.38	12.4	4.21	12.0	4.04	11.2	3.72
	7.0	14.2	4.74	13.6	4.53	12.8	4.20	12.4	4.04	12.0	3.88	11.2	3.57
	5.0	14.4	4.62	13.6	4.30	12.8	3.99	12.4	3.84	12.0	3.69	11.2	3.39
	3.0	14.4	4.40	13.6	4.10	12.8	3.80	12.4	3.66	12.0	3.52	11.2	3.24
	0.0	14.4	4.09	13.6	3.82	12.8	3.55	12.4	3.41	12.0	3.28	11.2	3.03
	3.0	14.4	3.84	13.6	3.58	12.8	3.33	12.4	3.21	12.0	3.09	11.2	2.85
	5.0	14.4	3.68	13.6	3.44	12.8	3.20	12.4	3.09	12.0	2.97	11.2	2.75
	7.0	14.4	3.55	13.6	3.31	12.8	3.09	12.4	2.97	12.0	2.86	11.2	2.65
	9.0	14.4	3.42	13.6	3.19	12.8	2.98	12.4	2.87	12.0	2.77	11.2	2.56
	11.0	14.4	3.30	13.6	3.09	12.8	2.88	12.4	2.78	12.0	2.67	11.2	2.48
	13.0	14.4	3.18	13.6	2.98	12.8	2.78	12.4	2.68	12.0	2.59	11.2	2.40
	15.0	14.4	3.08	13.6	2.88	12.8	2.69	12.4	2.60	12.0	2.51	11.2	2.32

4TW32032-2

NOTES - ANMERKUNGEN - Σημειώσεις - NOTAS - REMARQUES - NOTE - OPMERKINGEN - примечания - NOTLAR

- is shown as reference
When selecting the unit models, avoid the outdoor air temperature range shown by ■
■ dient als Verweis.
Vermeiden Sie bei der Auswahl der Gerätemodelle den als ■ markierten Temperaturbereich der Außenluft.
■ εμφανίζεται σαν τιμή αναφοράς.
Κατά την επιλογή μοντέλων μονάδων, αποφύγετε την περιοχή θερμοκρασίας εξωτερικού αέρα που εμφανίζεται στο. ■
■ se muestra a modo de referencia.
Cuando seleccione los modelos de unidad, evite el intervalo de temperaturas del aire exterior indicado mediante ■
■ est indiqué à titre de référence.
Lors de la sélection des modèles d'unité, évitez la plage de température d'air extérieur repérée par ■
■ viene mostrato come riferimento.
Nel selezionare i modelli delle unità, non considerare i valori di temperatura dell'aria esterna indicati con il colore ■
■ wordt ter referentie opgegeven
Bij selectie van de modellen dient u het gemarkeerde ■ bereik voor de buitenluchttemperatuur te vermijden.
■ приведено для справки
При выборе моделей блоков избегайте диапазон температура наружного воздуха, показанный в ■
- referans olarak görülmektedir.
Ünite modellerini seçerken, görülen dış hava sıcaklığı aralığından kaçının ■
The above table shows the average value of conditions which may occur.
Die obige Tabelle zeigt den Durchschnittswert der Bedingungen, die auftreten können.
Στον παραπάνω πίνακα αναγράφεται η μέση τιμή για συνθήκες που μπορεί να προκύψουν.
La tabla de arriba muestra el valor medio de condiciones que pueden ocurrir.
Le tableau ci-dessus donne la valeur moyenne pour des conditions qui peuvent survenir.
La tabella in alto mostra il valore delle condizioni medie che si possono riscontrare.
De tabel hierboven geeft de gemiddelde waarde aan van situaties die kunnen voorvallen.
Таблица расположенная выше показывает среднее значение условий, которые могут наступить.
Yukarıdaki tablo meydana gelebilecek koşulların ortalama değerini göstermektedir.

5 Leistungstabellen

5 - 2 Heizleistungstabellen

ERQ125AW1

Heating

TC: Total capacity; kW; PI: Power Input; kW (Comp. + Outdoor fan motor)

Combination % kW (Capacity index)	Outdoor air temp.		Indoor air temp. °CWB											
			16.0		18.0		20.0		21.0		22.0		24.0	
	°CDB	°CWB	TC	PI	TC	PI	TC	PI	TC	PI	TC	PI	TC	PI
70% 9.80 kW (88)	-19.8	-20.0	10.3	4.39	10.2	4.49	10.2	4.60	10.2	4.65	10.2	4.70	9.8	4.50
	-18.8	-19.0	10.6	4.45	10.6	4.55	10.5	4.65	10.5	4.70	10.5	4.73	9.8	4.33
	-16.7	-17.0	11.2	4.55	11.2	4.65	11.2	4.74	10.8	4.58	10.5	4.40	9.8	4.03
	-13.7	-15.0	11.8	4.65	11.8	4.74	11.2	4.46	10.8	4.28	10.5	4.11	9.8	3.78
	-11.8	-13.0	12.5	4.73	11.9	4.51	11.2	4.18	10.8	4.02	10.5	3.86	9.8	3.55
	-9.8	-11.0	12.6	4.56	11.9	4.24	11.2	3.94	10.8	3.79	10.5	3.64	9.8	3.35
	-9.5	-10.0	12.6	4.43	11.9	4.12	11.2	3.83	10.8	3.68	10.5	3.54	9.8	3.26
	-8.5	-9.1	12.6	4.31	11.9	4.02	11.2	3.73	10.8	3.59	10.5	3.45	9.8	3.18
	-7.0	-7.6	12.6	4.14	11.9	3.86	11.2	3.59	10.8	3.45	10.5	3.32	9.8	3.06
	-5.0	-5.6	12.6	3.93	11.9	3.67	11.2	3.41	10.8	3.28	10.5	3.16	9.8	2.92
	-3.0	-3.7	12.6	3.75	11.9	3.50	11.2	3.26	10.8	3.14	10.5	3.02	9.8	2.79
	0.0	-0.7	12.6	3.49	11.9	3.27	11.2	3.04	10.8	2.93	10.5	2.83	9.8	2.61
	3.0	2.2	12.6	3.28	11.9	3.07	11.2	2.86	10.8	2.76	10.5	2.66	9.8	2.47
	5.0	4.1	12.6	3.16	11.9	2.96	11.2	2.76	10.8	2.66	10.5	2.57	9.8	2.38
	7.0	6.0	12.6	3.04	11.9	2.85	11.2	2.66	10.8	2.57	10.5	2.48	9.8	2.30
	9.0	7.9	12.6	2.94	11.9	2.75	11.2	2.57	10.8	2.48	10.5	2.39	9.8	2.22
	11.0	9.8	12.6	2.84	11.9	2.66	11.2	2.49	10.8	2.40	10.5	2.32	9.8	2.15
	13.0	11.8	12.6	2.74	11.9	2.57	11.2	2.41	10.8	2.32	10.5	2.24	9.8	2.08
	15.0	13.7	12.6	2.66	11.9	2.49	11.2	2.33	10.8	2.25	10.5	2.18	9.8	2.02
60% 8.40 kW (75)	-19.8	-20.0	10.2	4.65	10.2	4.74	9.6	4.41	9.3	4.23	9.0	4.06	8.4	3.73
	-18.8	-19.0	10.5	4.70	10.2	4.58	9.6	4.24	9.3	4.08	9.0	3.92	8.4	3.60
	-16.7	-17.0	10.8	4.58	10.2	4.26	9.6	3.95	9.3	3.80	9.0	3.65	8.4	3.36
	-13.7	-15.0	10.8	4.28	10.2	3.99	9.6	3.70	9.3	3.56	9.0	3.43	8.4	3.16
	-11.8	-13.0	10.8	4.02	10.2	3.75	9.6	3.48	9.3	3.35	9.0	3.23	8.4	2.98
	-9.8	-11.0	10.8	3.79	10.2	3.53	9.6	3.29	9.3	3.17	9.0	3.05	8.4	2.82
	-9.5	-10.0	10.8	3.68	10.2	3.44	9.6	3.20	9.3	3.08	9.0	2.97	8.4	2.74
	-8.5	-9.1	10.8	3.59	10.2	3.35	9.6	3.12	9.3	3.01	9.0	2.90	8.4	2.68
	-7.0	-7.6	10.8	3.45	10.2	3.23	9.6	3.01	9.3	2.90	9.0	2.79	8.4	2.58
	-5.0	-5.6	10.8	3.28	10.2	3.07	9.6	2.86	9.3	2.76	9.0	2.66	8.4	2.46
	-3.0	-3.7	10.8	3.14	10.2	2.94	9.6	2.74	9.3	2.64	9.0	2.55	8.4	2.36
	0.0	-0.7	10.8	2.93	10.2	2.75	9.6	2.57	9.3	2.48	9.0	2.39	8.4	2.22
	3.0	2.2	10.8	2.76	10.2	2.59	9.6	2.42	9.3	2.34	9.0	2.26	8.4	2.10
	5.0	4.1	10.8	2.66	10.2	2.50	9.6	2.34	9.3	2.26	9.0	2.18	8.4	2.03
	7.0	6.0	10.8	2.57	10.2	2.41	9.6	2.26	9.3	2.18	9.0	2.11	8.4	1.96
	9.0	7.9	10.8	2.48	10.2	2.33	9.6	2.18	9.3	2.11	9.0	2.04	8.4	1.90
	11.0	9.8	10.8	2.40	10.2	2.26	9.6	2.12	9.3	2.05	9.0	1.98	8.4	1.84
	13.0	11.8	10.8	2.32	10.2	2.18	9.6	2.05	9.3	1.98	9.0	1.92	8.4	1.79
	15.0	13.7	10.8	2.25	10.2	2.12	9.6	1.99	9.3	1.93	9.0	1.86	8.4	1.74
50% 7.00 kW (63)	-19.8	-20.0	9.0	4.09	8.5	3.81	8.0	3.54	7.7	3.41	7.5	3.28	7.0	3.03
	-18.8	-19.0	9.0	3.94	8.5	3.68	8.0	3.42	7.7	3.29	7.5	3.17	7.0	2.92
	-16.7	-17.0	9.0	3.68	8.5	3.43	8.0	3.20	7.7	3.08	7.5	2.96	7.0	2.74
	-13.7	-15.0	9.0	3.45	8.5	3.22	8.0	3.00	7.7	2.89	7.5	2.79	7.0	2.58
	-11.8	-13.0	9.0	3.24	8.5	3.04	8.0	2.83	7.7	2.73	7.5	2.63	7.0	2.44
	-9.8	-11.0	9.0	3.07	8.5	2.87	8.0	2.68	7.7	2.59	7.5	2.49	7.0	2.31
	-9.5	-10.0	9.0	2.98	8.5	2.80	8.0	2.61	7.7	2.52	7.5	2.43	7.0	2.25
	-8.5	-9.1	9.0	2.91	8.5	2.73	8.0	2.55	7.7	2.46	7.5	2.38	7.0	2.21
	-7.0	-7.6	9.0	2.81	8.5	2.63	8.0	2.46	7.7	2.38	7.5	2.29	7.0	2.13
	-5.0	-5.6	9.0	2.68	8.5	2.51	8.0	2.35	7.7	2.27	7.5	2.19	7.0	2.04
	-3.0	-3.7	9.0	2.56	8.5	2.41	8.0	2.25	7.7	2.18	7.5	2.10	7.0	1.96
	0.0	-0.7	9.0	2.40	8.5	2.26	8.0	2.12	7.7	2.05	7.5	1.98	7.0	1.84
	3.0	2.2	9.0	2.27	8.5	2.14	8.0	2.00	7.7	1.94	7.5	1.87	7.0	1.75
	5.0	4.1	9.0	2.19	8.5	2.06	8.0	1.94	7.7	1.87	7.5	1.81	7.0	1.69
	7.0	6.0	9.0	2.12	8.5	1.99	8.0	1.87	7.7	1.81	7.5	1.76	7.0	1.64
	9.0	7.9	9.0	2.05	8.5	1.93	8.0	1.82	7.7	1.76	7.5	1.70	7.0	1.59
	11.0	9.8	9.0	1.99	8.5	1.87	8.0	1.76	7.7	1.71	7.5	1.65	7.0	1.55
	13.0	11.8	9.0	1.93	8.5	1.82	8.0	1.71	7.7	1.66	7.5	1.60	7.0	1.50
	15.0	13.7	9.0	1.87	8.5	1.77	8.0	1.66	7.7	1.61	7.5	1.56	7.0	1.46

4TW32032-2

5 Leistungstabellen

5 - 2 Heizleistungstabellen

ERQ200AW1

Heating

TC: Total capacity; kW; PI: Power Input; kW (Comp. + Outdoor fan motor)

Combination % kW (Capacity index)	Outdoor air temp. °CDB °CWB	Indoor air temp. °CWB											
		16.0		18.0		20.0		21.0		22.0		24.0	
		TC	PI	TC	PI	TC	PI	TC	PI	TC	PI	TC	PI
100% 22.40 kW (200)	-13.8 -20.0	16.0	4.84	16.0	5.05	15.9	5.26	15.9	5.36	15.9	5.46	15.8	5.67
	-13.8 -19.0	16.5	4.96	16.4	5.16	16.4	5.36	16.4	5.46	16.3	5.56	16.3	5.75
	-13.7 -17.0	17.4	5.16	17.4	5.35	17.4	5.54	17.3	5.63	17.3	5.73	17.3	5.92
	-13.7 -15.0	18.4	5.35	18.4	5.53	18.3	5.70	18.3	5.79	18.3	5.88	18.2	6.06
	-11.8 -13.0	19.4	5.51	19.3	5.68	19.3	5.85	19.3	5.94	19.2	6.02	19.2	6.19
	-9.8 -11.0	20.3	5.66	20.3	5.82	20.2	5.99	20.2	6.07	20.2	6.15	20.1	6.31
	-9.5 -10.0	20.8	5.73	20.8	5.89	20.7	6.05	20.7	6.13	20.7	6.20	20.6	6.36
	-8.5 -9.1	21.2	5.79	21.2	5.95	21.1	6.10	21.1	6.18	21.1	6.25	21.1	6.41
	-7.0 -7.6	22.0	5.89	21.9	6.04	21.9	6.19	21.8	6.26	21.8	6.33	21.8	6.48
	-5.0 -5.6	22.9	6.01	22.9	6.15	22.8	6.29	22.8	6.36	22.8	6.43	21.8	6.15
	-3.0 -3.7	23.8	6.11	23.8	6.25	23.7	6.38	23.7	6.45	23.4	6.39	21.8	5.86
	0.0 -0.7	25.3	6.26	25.2	6.39	25.0	6.44	24.2	6.19	23.4	5.94	21.8	5.45
	3.0 2.2	26.7	6.39	26.6	6.50	25.0	6.03	24.2	5.79	23.4	5.56	21.8	5.11
	5.0 4.1	27.6	6.47	26.6	6.24	25.0	5.78	24.2	5.56	23.4	5.34	21.8	4.91
	7.0 6.0	28.2	6.44	26.6	5.99	25.0	5.56	24.2	5.35	23.4	5.14	21.8	4.73
90% 20.16 kW (180)	9.0 7.9	28.2	6.19	26.6	5.77	25.0	5.35	24.2	5.15	23.4	4.95	21.8	4.56
	11.0 9.8	28.2	5.96	26.6	5.56	25.0	5.16	24.2	4.97	23.4	4.78	21.8	4.40
	13.0 11.8	28.2	5.74	26.6	5.35	25.0	4.98	24.2	4.79	23.4	4.61	21.8	4.25
	15.0 13.7	28.2	5.55	26.6	5.17	25.0	4.81	24.2	4.63	23.4	4.46	21.8	4.11
	-13.8 -20.0	15.8	5.21	15.9	5.39	15.8	5.58	15.8	5.67	15.8	5.76	15.8	5.95
	-13.8 -19.0	16.4	5.31	16.4	5.49	16.3	5.67	16.3	5.76	16.3	5.85	16.2	6.03
	-13.7 -17.0	17.4	5.49	17.3	5.66	17.3	5.83	17.3	5.92	17.2	6.00	17.2	6.17
	-13.7 -15.0	18.3	5.66	18.3	5.82	18.2	5.98	18.2	6.06	18.2	6.14	18.2	6.30
	-11.8 -13.0	19.3	5.81	19.2	5.96	19.2	6.11	19.2	6.19	19.2	6.27	19.1	6.42
	-9.8 -11.0	20.2	5.95	20.2	6.09	20.2	6.24	20.1	6.31	20.1	6.38	19.6	6.28
	-9.5 -10.0	20.7	6.01	20.7	6.15	20.6	6.29	20.6	6.36	20.6	6.43	19.6	6.10
	-8.5 -9.1	21.2	6.06	21.1	6.20	21.1	6.34	21.1	6.41	21.0	6.48	19.6	5.95
	-7.0 -7.6	21.9	6.15	21.8	6.28	21.8	6.42	21.8	6.48	21.1	6.22	19.6	5.71
	-5.0 -5.6	22.8	6.26	22.8	6.38	22.5	6.39	21.8	6.14	21.1	5.90	19.6	5.41
	-3.0 -3.7	23.8	6.35	23.7	6.47	22.5	6.09	21.8	5.85	21.1	5.62	19.6	5.17
80% 17.92 kW (160)	0.0 -0.7	25.2	6.49	23.9	6.11	22.5	5.67	21.8	5.45	21.1	5.24	19.6	4.82
	3.0 2.2	25.4	6.14	23.9	5.72	22.5	5.31	21.8	5.11	21.1	4.91	19.6	4.53
	5.0 4.1	25.4	5.89	23.9	5.49	22.5	5.10	21.8	4.91	21.1	4.72	19.6	4.35
	7.0 6.0	25.4	5.66	23.9	5.28	22.5	4.91	21.8	4.73	21.1	4.55	19.6	4.20
	9.0 7.9	25.4	5.45	23.9	5.09	22.5	4.73	21.8	4.56	21.1	4.39	19.6	4.05
	11.0 9.8	25.4	5.26	23.9	4.91	22.5	4.57	21.8	4.40	21.1	4.24	19.6	3.91
	13.0 11.8	25.4	5.07	23.9	4.73	22.5	4.41	21.8	4.25	21.1	4.09	19.6	3.78
	15.0 13.7	25.4	4.90	23.9	4.58	22.5	4.27	21.8	4.11	21.1	3.96	19.6	3.66
	-13.8 -20.0	15.8	5.57	15.8	5.73	15.8	5.90	15.8	5.98	15.7	6.06	15.7	6.22
	-13.8 -19.0	16.3	5.66	16.3	5.82	16.3	5.98	16.2	6.06	16.2	6.14	16.2	6.30
	-13.7 -17.0	17.3	5.82	17.2	5.97	17.2	6.12	17.2	6.20	17.2	6.28	17.1	6.43
	-13.7 -15.0	18.2	5.97	18.2	6.11	18.2	6.26	18.2	6.33	18.1	6.40	17.4	6.16
	-11.8 -13.0	19.2	6.11	19.2	6.24	19.1	6.38	19.1	6.44	18.7	6.31	17.4	5.78
	-9.8 -11.0	20.2	6.23	20.1	6.36	20.0	6.44	19.4	6.18	18.7	5.93	17.4	5.45
	-9.5 -10.0	20.6	6.28	20.6	6.41	20.0	6.25	19.4	6.00	18.7	5.76	17.4	5.29

4TW32032-2

NOTES - ANMERKUNGEN - Σημειώσεις - NOTAS - REMARQUES - NOTE - OPMERKINGEN - примечания - NOTLAR

- is shown as reference

When selecting the unit models, avoid the outdoor air temperature range shown by ■

■ dient als Verweis.

Vermeiden Sie bei der Auswahl der Gerätemodelle den als ■ markierten Temperaturbereich der Außenluft.

■ εμφανίζεται σαν τιμή αναφοράς.

Κατά την επιλογή μοντέλων μονάδων, αποφύγετε την περιοχή θερμοκρασίας εξωτερικού αέρα που εμφανίζεται στο. ■

■ se muestra a modo de referencia.

Cuando seleccione los modelos de unidad, evite el intervalo de temperaturas del aire exterior indicado mediante ■

■ est indiqué à titre de référence.

Lors de la sélection des modèles d'unité, évitez la plage de température d'air extérieur repérée par ■

■ viene mostrato come riferimento.

Nel selezionare i modelli delle unità, non considerare i valori di temperatura dell'aria esterna indicati con il colore ■

■ wordt ter referentie opgegeven

Bij selectie van de modellen dient u het gemarkeerde ■ bereik voor de buitenluchttemperatuur te vermijden.

■ приведено для справки

При выборе моделей блоков избегайте диапазон температура наружного воздуха, показанный в ■

■ referans olarak görülmektedir.

Ünite modellerini seçerken, görülen dış hava sıcaklığı aralığından kaçınınız ■
- The above table shows the average value of conditions which may occur.

Die obige Tabelle zeigt den Durchschnittswert der Bedingungen, die auftreten können.

Στον παραπάνω πίνακα αναγράφεται η μέση τιμή για συνθήκες που μπορεί να προκύψουν.

La tabla de arriba muestra el valor medio de condiciones que pueden ocurrir.

Le tableau ci-dessus donne la valeur moyenne pour des conditions qui peuvent survenir.

La tabella in alto mostra il valore delle condizioni medie che si possono riscontrare.

De tabel hierboven geeft de gemiddelde waarde aan van situaties die kunnen voorvallen.

Таблица расположенная выше показывает среднее значение условий, которые могут наступить.

Yukarıdaki tablo meydana gelebilecek koşulların ortalama değerini göstermektedir.

5 Leistungstabellen

5 - 2 Heizleistungstabellen

ERQ200AW1

Heating

TC: Total capacity; kW; PI: Power Input; kW (Comp. + Outdoor fan motor)

Combination % kW (Capacity index)	Outdoor air temp.		Indoor air temp. °CWB											
			16.0		18.0		20.0		21.0		22.0		24.0	
	°CDB	°CWB	TC	PI	TC	PI	TC	PI	TC	PI	TC	PI	TC	PI
70% 15.68 kW (140)	-19.8	-20.0	15.8	5.93	15.7	6.07	15.7	6.22	15.7	6.29	15.7	6.36	15.3	6.25
	-18.8	-19.0	16.2	6.01	16.2	6.15	16.2	6.29	16.2	6.36	16.2	6.43	15.3	6.02
	-16.7	-17.0	17.2	6.15	17.2	6.29	17.1	6.42	16.9	6.37	16.4	6.11	15.3	5.61
	-13.7	-15.0	18.2	6.28	18.1	6.41	17.5	6.19	16.9	5.95	16.4	5.71	15.3	5.25
	-11.8	-13.0	19.1	6.40	18.6	6.27	17.5	5.81	16.9	5.59	16.4	5.37	15.3	4.93
	-9.8	-11.0	19.7	6.34	18.6	5.90	17.5	5.47	16.9	5.27	16.4	5.06	15.3	4.66
	-9.5	-10.0	19.7	6.15	18.6	5.73	17.5	5.32	16.9	5.12	16.4	4.92	15.3	4.53
	-8.5	-9.1	19.7	6.00	18.6	5.59	17.5	5.19	16.9	4.99	16.4	4.80	15.3	4.42
	-7.0	-7.6	19.7	5.75	18.6	5.36	17.5	4.99	16.9	4.80	16.4	4.62	15.3	4.26
	-5.0	-5.6	19.7	5.46	18.6	5.09	17.5	4.74	16.9	4.56	16.4	4.39	15.3	4.05
	-3.0	-3.7	19.7	5.21	18.6	4.86	17.5	4.53	16.9	4.36	16.4	4.20	15.3	3.88
	0.0	-0.7	19.7	4.86	18.6	4.54	17.5	4.23	16.9	4.08	16.4	3.93	15.3	3.63
	3.0	2.2	19.7	4.56	18.6	4.27	17.5	3.98	16.9	3.84	16.4	3.70	15.3	3.43
	5.0	4.1	19.7	4.39	18.6	4.11	17.5	3.83	16.9	3.70	16.4	3.57	15.3	3.30
	7.0	6.0	19.7	4.23	18.6	3.96	17.5	3.70	16.9	3.57	16.4	3.44	15.3	3.19
	9.0	7.9	19.7	4.08	18.6	3.82	17.5	3.57	16.9	3.45	16.4	3.33	15.3	3.09
	11.0	9.8	19.7	3.94	18.6	3.70	17.5	3.46	16.9	3.34	16.4	3.22	15.3	2.99
	13.0	11.8	19.7	3.81	18.6	3.57	17.5	3.34	16.9	3.23	16.4	3.12	15.3	2.90
	15.0	13.7	19.7	3.69	18.6	3.47	17.5	3.24	16.9	3.13	16.4	3.03	15.3	2.81
60% 13.44 kW (120)	-19.8	-20.0	15.7	6.29	15.7	6.41	15.0	6.12	14.5	5.88	14.0	5.65	13.1	5.19
	-18.8	-19.0	16.2	6.36	16.0	6.36	15.0	5.90	14.5	5.67	14.0	5.45	13.1	5.01
	-16.7	-17.0	16.9	6.36	16.0	5.92	15.0	5.50	14.5	5.29	14.0	5.08	13.1	4.68
	-13.7	-15.0	16.9	5.95	16.0	5.54	15.0	5.15	14.5	4.95	14.0	4.76	13.1	4.39
	-11.8	-13.0	16.9	5.58	16.0	5.21	15.0	4.84	14.5	4.66	14.0	4.48	13.1	4.14
	-9.8	-11.0	16.9	5.26	16.0	4.91	15.0	4.57	14.5	4.40	14.0	4.24	13.1	3.91
	-9.5	-10.0	16.9	5.12	16.0	4.78	15.0	4.45	14.5	4.28	14.0	4.13	13.1	3.81
	-8.5	-9.1	16.9	4.99	16.0	4.66	15.0	4.34	14.5	4.18	14.0	4.03	13.1	3.72
	-7.0	-7.6	16.9	4.80	16.0	4.48	15.0	4.18	14.5	4.03	14.0	3.88	13.1	3.59
	-5.0	-5.6	16.9	4.56	16.0	4.27	15.0	3.98	14.5	3.84	14.0	3.70	13.1	3.42
	-3.0	-3.7	16.9	4.36	16.0	4.08	15.0	3.81	14.5	3.67	14.0	3.54	13.1	3.28
	0.0	-0.7	16.9	4.08	16.0	3.82	15.0	3.57	14.5	3.44	14.0	3.32	13.1	3.08
	3.0	2.2	16.9	3.84	16.0	3.60	15.0	3.37	14.5	3.25	14.0	3.14	13.1	2.92
	5.0	4.1	16.9	3.70	16.0	3.47	15.0	3.25	14.5	3.14	14.0	3.03	13.1	2.82
	7.0	6.0	16.9	3.57	16.0	3.35	15.0	3.14	14.5	3.03	14.0	2.93	13.1	2.72
	9.0	7.9	16.9	3.45	16.0	3.24	15.0	3.04	14.5	2.93	14.0	2.84	13.1	2.64
	11.0	9.8	16.9	3.34	16.0	3.14	15.0	2.94	14.5	2.84	14.0	2.75	13.1	2.56
	13.0	11.8	16.9	3.23	16.0	3.04	15.0	2.85	14.5	2.76	14.0	2.66	13.1	2.48
	15.0	13.7	16.9	3.13	16.0	2.95	15.0	2.77	14.5	2.68	14.0	2.59	13.1	2.41
50% 11.20 kW (100)	-19.8	-20.0	14.1	5.68	13.3	5.30	12.5	4.93	12.1	4.74	11.7	4.56	10.9	4.21
	-18.8	-19.0	14.1	5.48	13.3	5.11	12.5	4.75	12.1	4.58	11.7	4.40	10.9	4.06
	-16.7	-17.0	14.1	5.11	13.3	4.77	12.5	4.44	12.1	4.28	11.7	4.12	10.9	3.81
	-13.7	-15.0	14.1	4.79	13.3	4.48	12.5	4.17	12.1	4.02	11.7	3.87	10.9	3.58
	-11.8	-13.0	14.1	4.51	13.3	4.22	12.5	3.94	12.1	3.80	11.7	3.66	10.9	3.39
	-9.8	-11.0	14.1	4.26	13.3	3.99	12.5	3.73	12.1	3.60	11.7	3.47	10.9	3.21
	-9.5	-10.0	14.1	4.15	13.3	3.89	12.5	3.63	12.1	3.50	11.7	3.38	10.9	3.13
	-8.5	-9.1	14.1	4.05	13.3	3.80	12.5	3.55	12.1	3.43	11.7	3.30	10.9	3.07
	-7.0	-7.6	14.1	3.90	13.3	3.66	12.5	3.42	12.1	3.30	11.7	3.19	10.9	2.96
	-5.0	-5.6	14.1	3.72	13.3	3.49	12.5	3.26	12.1	3.15	11.7	3.05	10.9	2.83
	-3.0	-3.7	14.1	3.56	13.3	3.34	12.5	3.13	12.1	3.03	11.7	2.92	10.9	2.72
	0.0	-0.7	14.1	3.34	13.3	3.14	12.5	2.94	12.1	2.85	11.7	2.75	10.9	2.56
	3.0	2.2	14.1	3.15	13.3	2.97	12.5	2.79	12.1	2.70	11.7	2.61	10.9	2.43
	5.0	4.1	14.1	3.05	13.3	2.87	12.5	2.69	12.1	2.61	11.7	2.52	10.9	2.35
	7.0	6.0	14.1	2.94	13.3	2.77	12.5	2.61	12.1	2.52	11.7	2.44	10.9	2.28
	9.0	7.9	14.1	2.85	13.3	2.69	12.5	2.52	12.1	2.45	11.7	2.37	10.9	2.21
	11.0	9.8	14.1	2.76	13.3	2.61	12.5	2.45	12.1	2.37	11.7	2.30	10.9	2.15
	13.0	11.8	14.1	2.68	13.3	2.53	12.5	2.38	12.1	2.30	11.7	2.23	10.9	2.09
	15.0	13.7	14.1	2.60	13.3	2.46	12.5	2.31	12.1	2.24	11.7	2.17	10.9	2.03

4TW32032-2

5 Leistungstabellen

5 - 2 Heizleistungstabellen

ERQ250AW1

Heating

TC: Total capacity; kW; PI: Power Input; kW (Comp. + Outdoor fan motor)

Combination % kW (Capacity index)	Outdoor air temp.	Indoor air temp. °CWB												
		16.0		18.0		20.0		21.0		22.0		24.0		
		°CDB	°CWB	°CDB	°CWB	°CDB	°CWB	°CDB	°CWB	°CDB	°CWB	°CDB	°CWB	
70% 19.60 kW (175)	-19.8	-20.0	19.8	8.56	19.7	8.76	19.7	8.97	19.7	9.07	19.7	9.18	19.2	9.08
	-18.8	-19.0	20.1	8.63	20.1	8.83	20.0	9.03	20.0	9.13	20.0	9.24	19.2	8.89
	-16.7	-17.0	20.9	8.77	20.9	8.97	20.8	9.16	20.8	9.26	20.6	9.25	19.2	8.48
	-13.7	-15.0	21.8	8.92	21.7	9.11	21.7	9.30	21.3	9.16	20.6	8.79	19.2	8.06
	-11.8	-13.0	22.7	9.07	22.7	9.25	22.1	9.03	21.3	8.68	20.6	8.33	19.2	7.64
	-9.8	-11.0	23.8	9.22	23.5	9.21	22.1	8.53	21.3	8.20	20.6	7.87	19.2	7.23
	-9.5	-10.0	24.4	9.30	23.5	8.94	22.1	8.28	21.3	7.96	20.6	7.65	19.2	7.03
	-8.5	-9.1	24.9	9.35	23.5	8.70	22.1	8.06	21.3	7.75	20.6	7.45	19.2	6.85
	-7.0	-7.6	24.9	8.93	23.5	8.31	22.1	7.71	21.3	7.42	20.6	7.13	19.2	6.56
	-5.0	-5.6	24.9	8.39	23.5	7.82	22.1	7.26	21.3	6.98	20.6	6.71	19.2	6.19
	-3.0	-3.7	24.9	7.90	23.5	7.37	22.1	6.85	21.3	6.59	20.6	6.34	19.2	5.85
	0.0	-0.7	24.9	7.19	23.5	6.72	22.1	6.25	21.3	6.02	20.6	5.80	19.2	5.36
	3.0	2.2	24.9	6.57	23.5	6.15	22.1	5.73	21.3	5.52	20.6	5.32	19.2	4.92
	5.0	4.1	24.9	6.20	23.5	5.80	22.1	5.42	21.3	5.22	20.6	5.03	19.2	4.66
60% 16.80 kW (150)	7.0	6.0	24.9	5.86	23.5	5.49	22.1	5.12	21.3	4.94	20.6	4.77	19.2	4.42
	9.0	7.9	24.9	5.54	23.5	5.19	22.1	4.85	21.3	4.68	20.6	4.52	19.2	4.19
	11.0	9.8	24.9	5.24	23.5	4.91	22.1	4.60	21.3	4.44	20.6	4.29	19.2	3.98
	13.0	11.8	24.9	4.95	23.5	4.65	22.1	4.35	21.3	4.21	20.6	4.06	19.2	3.78
	15.0	13.7	24.9	4.69	23.5	4.41	22.1	4.13	21.3	4.00	20.6	3.86	19.2	3.60
	-19.8	-20.0	19.7	9.08	19.6	9.25	18.9	8.90	18.3	8.55	17.7	8.21	16.5	7.53
	-18.8	-19.0	20.0	9.14	20.0	9.31	18.9	8.71	18.3	8.37	17.7	8.03	16.5	7.37
	-16.7	-17.0	20.8	9.26	20.1	8.97	18.9	8.31	18.3	7.99	17.7	7.67	16.5	7.05
	-13.7	-15.0	21.3	9.16	20.1	8.52	18.9	7.90	18.3	7.60	17.7	7.30	16.5	6.71
	-11.8	-13.0	21.3	8.67	20.1	8.07	18.9	7.49	18.3	7.21	17.7	6.93	16.5	6.38
	-9.8	-11.0	21.3	8.19	20.1	7.63	18.9	7.09	18.3	6.82	17.7	6.56	16.5	6.05
	-9.5	-10.0	21.3	7.96	20.1	7.42	18.9	6.89	18.3	6.64	17.7	6.38	16.5	5.88
	-8.5	-9.1	21.3	7.75	20.1	7.23	18.9	6.72	18.3	6.47	17.7	6.22	16.5	5.74
	-7.0	-7.6	21.3	7.41	20.1	6.92	18.9	6.43	18.3	6.20	17.7	5.96	16.5	5.51
50% 14.00 kW (125)	-5.0	-5.6	21.3	6.98	20.1	6.52	18.9	6.07	18.3	5.85	17.7	5.63	16.5	5.21
	-3.0	-3.7	21.3	6.59	20.1	6.16	18.9	5.74	18.3	5.54	17.7	5.33	16.5	4.93
	0.0	-0.7	21.3	6.02	20.1	5.64	18.9	5.26	18.3	5.08	17.7	4.89	16.5	4.53
	3.0	2.2	21.3	5.52	20.1	5.18	18.9	4.84	18.3	4.67	17.7	4.51	16.5	4.18
	5.0	4.1	21.3	5.22	20.1	4.90	18.9	4.58	18.3	4.43	17.7	4.27	16.5	3.97
	7.0	6.0	21.3	4.94	20.1	4.64	18.9	4.34	18.3	4.20	17.7	4.06	16.5	3.77
	9.0	7.9	21.3	4.68	20.1	4.40	18.9	4.12	18.3	3.99	17.7	3.85	16.5	3.59
	11.0	9.8	21.3	4.44	20.1	4.18	18.9	3.92	18.3	3.79	17.7	3.66	16.5	3.42
	13.0	11.8	21.3	4.20	20.1	3.96	18.9	3.72	18.3	3.60	17.7	3.48	16.5	3.25
	15.0	13.7	21.3	4.00	20.1	3.76	18.9	3.54	18.3	3.43	17.7	3.32	16.5	3.10
	-19.8	-20.0	17.8	8.26	16.8	7.69	15.8	7.14	15.2	6.88	14.7	6.61	13.7	6.09
	-18.8	-19.0	17.8	8.08	16.8	7.53	15.8	7.00	15.2	6.73	14.7	6.47	13.7	5.97
	-16.7	-17.0	17.8	7.71	16.8	7.19	15.8	6.69	15.2	6.44	14.7	6.20	13.7	5.72
	-13.7	-15.0	17.8	7.34	16.8	6.85	15.8	6.37	15.2	6.14	14.7	5.91	13.7	5.46
-11.8	-13.0	17.8	6.97	16.8	6.51	15.8	6.06	15.2	5.84	14.7	5.62	13.7	5.20	
-9.8	-11.0	17.8	6.60	16.8	6.17	15.8	5.75	15.2	5.54	14.7	5.34	13.7	4.94	
-9.5	-10.0	17.8	6.42	16.8	6.00	15.8	5.60	15.2	5.40	14.7	5.20	13.7	4.81	
-8.5	-9.1	17.8	6.26	16.8	5.86	15.8	5.46	15.2	5.27	14.7	5.08	13.7	4.70	
-7.0	-7.6	17.8	6.00	16.8	5.62	15.8	5.24	15.2	5.06	14.7	4.88	13.7	4.52	
-5.0	-5.6	17.8	5.66	16.8	5.31	15.8	4.96	15.2	4.79	14.7	4.62	13.7	4.28	
-3.0	-3.7	17.8	5.36	16.8	5.03	15.8	4.70	15.2	4.54	14.7	4.38	13.7	4.07	
0.0	-0.7	17.8	4.92	16.8	4.62	15.8	4.33	15.2	4.18	14.7	4.04	13.7	3.76	
3.0	2.2	17.8	4.53	16.8	4.26	15.8	3.99	15.2	3.86	14.7	3.73	13.7	3.48	
5.0	4.1	17.8	4.30	16.8	4.04	15.8	3.79	15.2	3.67	14.7	3.55	13.7	3.31	
7.0	6.0	17.8	4.08	16.8	3.84	15.8	3.61	15.2	3.49	14.7	3.38	13.7	3.16	
9.0	7.9	17.8	3.87	16.8	3.65	15.8	3.43	15.2	3.33	14.7	3.22	13.7	3.01	
11.0	9.8	17.8	3.68	16.8	3.47	15.8	3.27	15.2	3.17	14.7	3.07	13.7	2.87	
13.0	11.8	17.8	3.50	16.8	3.30	15.8	3.11	15.2	3.02	14.7	2.92	13.7	2.74	
15.0	13.7	17.8	3.33	16.8	3.15	15.8	2.97	15.2	2.88	14.7	2.79	13.7	2.62	

4TW32032-2

NOTES - ANMERKUNGEN - Σημειώσεις - NOTAS - REMARQUES - NOTE - OPMERKINGEN - примечания - NOTLAR

- is shown as reference
When selecting the unit models, avoid the outdoor air temperature range shown by ■
■ dient als Verweis.
Vermeiden Sie bei der Auswahl der Gerätemodelle den als ■ markierten Temperaturbereich der Außenluft.
■ εμφανίζεται σαν τιμή αναφοράς.
Κατά την επιλογή μοντέλων μονάδων, αποφύγετε την περιοχή θερμοκρασίας εξωτερικού αέρα που εμφανίζεται στο. ■
■ se muestra a modo de referencia.
Cuando seleccione los modelos de unidad, evite el intervalo de temperaturas del aire exterior indicado mediante ■
■ est indiqué à titre de référence.
Lors de la sélection des modèles d'unité, évitez la plage de température d'air extérieur repérée par ■
■ viene mostrato come riferimento.
Nel selezionare i modelli delle unità, non considerare i valori di temperatura dell'aria esterna indicati con il colore ■
■ wordt ter referentie opgegeven
Bij selectie van de modellen dient u het gemarkeerde ■ bereik voor de buitenluchttemperatuur te vermijden.
■ приведено для справки
При выборе моделей блоков избегайте диапазон температура наружного воздуха, показанный в ■
- referans olarak görülmektedir.
Ünite modellerini seçerken, görülen dış hava sıcaklığı aralığından kaçının ■
The above table shows the average value of conditions which may occur.
Die obige Tabelle zeigt den Durchschnittswert der Bedingungen, die auftreten können.
Στον παραπάνω πίνακα αναγράφεται η μέση τιμή για συνθήκες που μπορεί να προκύψουν.
La tabla de arriba muestra el valor medio de condiciones que pueden ocurrir.
Le tableau ci-dessus donne la valeur moyenne pour des conditions qui peuvent survenir.
La tabella in alto mostra il valore delle condizioni medie che si possono riscontrare.
De tabel hierboven geeft de gemiddelde waarde aan van situaties die kunnen voorvallen.
Таблица расположенная выше показывает среднее значение условий, которые могут наступить.
Yukarıdaki tablo meydana gelebilecek koşulların ortalama değerini göstermektedir.

5 Leistungstabellen

5 - 2 Heizleistungstabellen

ERQ250AW1

Heating

TC: Total capacity; kW; PI: Power Input; kW (Comp. + Outdoor fan motor)

Combination % kW (Capacity index)	Outdoor air temp.		Indoor air temp. °CWB											
			16.0		18.0		20.0		21.0		22.0		24.0	
	°CDB	°CWB	TC	PI	TC	PI	TC	PI	TC	PI	TC	PI	TC	PI
100% 28.00 kW (250)	-19.8	-20.0	20.1	7.00	20.0	7.29	20.0	7.59	19.9	7.74	19.9	7.88	19.8	8.18
	-18.8	-19.0	20.4	7.09	20.4	7.38	20.3	7.67	20.3	7.82	20.2	7.97	20.2	8.26
	-16.7	-17.0	21.2	7.29	21.1	7.57	21.1	7.85	21.0	7.99	21.0	8.13	21.0	8.41
	-13.7	-15.0	22.1	7.50	22.0	7.77	21.9	8.04	21.9	8.18	21.9	8.31	21.8	8.58
	-11.8	-13.0	23.0	7.72	23.0	7.97	22.9	8.23	22.9	8.36	22.9	8.49	22.8	8.75
	-9.8	-11.0	24.1	7.93	24.0	8.18	24.0	8.42	24.0	8.55	23.9	8.67	23.9	8.91
	-9.5	-10.0	24.7	8.04	24.6	8.28	24.6	8.52	24.5	8.64	24.5	8.76	24.4	9.00
	-8.5	-9.1	25.2	8.13	25.1	8.37	25.1	8.60	25.1	8.72	25.0	8.84	25.0	9.07
	-7.0	-7.6	26.1	8.29	26.1	8.52	26.0	8.74	26.0	8.86	26.0	8.97	25.9	9.20
	-5.0	-5.6	27.5	8.50	27.4	8.71	27.4	8.93	27.3	9.03	27.3	9.14	27.2	9.36
	-3.0	-3.7	28.8	8.69	28.8	8.89	28.7	9.10	28.7	9.20	28.7	9.30	27.5	8.91
	0.0	-0.7	31.1	8.97	31.1	9.16	31.0	9.35	30.5	9.20	29.5	8.82	27.5	8.09
	3.0	2.2	33.6	9.23	33.5	9.40	31.5	8.70	30.5	8.36	29.5	8.03	27.5	7.37
	5.0	4.1	35.3	9.40	33.5	8.83	31.5	8.18	30.5	7.87	29.5	7.56	27.5	6.95
	7.0	6.0	35.5	8.92	33.5	8.30	31.5	7.70	30.5	7.41	29.5	7.12	27.5	6.55
	9.0	7.9	35.5	8.38	33.5	7.81	31.5	7.25	30.5	6.98	29.5	6.71	27.5	6.18
	11.0	9.8	35.5	7.89	33.5	7.36	31.5	6.84	30.5	6.58	29.5	6.33	27.5	5.84
	13.0	11.8	35.5	7.41	33.5	6.92	31.5	6.44	30.5	6.20	29.5	5.97	27.5	5.51
	15.0	13.7	35.5	6.99	33.5	6.53	31.5	6.08	30.5	5.86	29.5	5.64	27.5	5.22
90% 25.20 kW (225)	-19.8	-20.0	20.0	7.52	19.9	7.78	19.9	8.05	19.8	8.18	19.8	8.32	19.8	8.58
	-18.8	-19.0	20.3	7.60	20.3	7.87	20.2	8.13	20.2	8.26	20.2	8.39	20.1	8.65
	-16.7	-17.0	21.1	7.79	21.0	8.04	21.0	8.29	21.0	8.42	20.9	8.54	20.9	8.79
	-13.7	-15.0	22.0	7.98	21.9	8.22	21.9	8.46	21.8	8.58	21.8	8.70	21.8	8.94
	-11.8	-13.0	22.9	8.17	22.9	8.40	22.8	8.63	22.8	8.75	22.8	8.86	22.7	9.09
	-9.8	-11.0	24.0	8.36	24.0	8.58	23.9	8.80	23.9	8.91	23.9	9.03	23.8	9.25
	-9.5	-10.0	24.6	8.46	24.5	8.68	24.5	8.89	24.4	9.00	24.4	9.11	24.4	9.32
	-8.5	-9.1	25.1	8.55	25.1	8.76	25.0	8.97	25.0	9.07	25.0	9.18	24.7	9.27
	-7.0	-7.6	26.0	8.69	26.0	8.89	25.9	9.10	25.9	9.20	25.9	9.30	24.7	8.85
	-5.0	-5.6	27.4	8.88	27.3	9.07	27.3	9.26	27.2	9.36	26.5	9.07	24.7	8.32
	-3.0	-3.7	28.7	9.05	28.7	9.23	28.4	9.27	27.4	8.90	26.5	8.54	24.7	7.84
	0.0	-0.7	31.1	9.31	30.2	9.08	28.4	8.41	27.4	8.08	26.5	7.76	24.7	7.13
	3.0	2.2	32.0	8.87	30.2	8.26	28.4	7.66	27.4	7.37	26.5	7.08	24.7	6.52
	5.0	4.1	32.0	8.34	30.2	7.77	28.4	7.22	27.4	6.94	26.5	6.68	24.7	6.15
	7.0	6.0	32.0	7.84	30.2	7.32	28.4	6.80	27.4	6.55	26.5	6.30	24.7	5.81
	9.0	7.9	32.0	7.39	30.2	6.89	28.4	6.41	27.4	6.18	26.5	5.95	24.7	5.49
	11.0	9.8	32.0	6.96	30.2	6.50	28.4	6.06	27.4	5.84	26.5	5.62	24.7	5.20
	13.0	11.8	32.0	6.55	30.2	6.13	28.4	5.71	27.4	5.51	26.5	5.31	24.7	4.91
	15.0	13.7	32.0	6.19	30.2	5.79	28.4	5.41	27.4	5.22	26.5	5.03	24.7	4.66
80% 22.40 kW (200)	-19.8	-20.0	19.9	8.04	19.8	8.27	19.8	8.51	19.8	8.63	19.7	8.75	19.7	8.98
	-18.8	-19.0	20.2	8.11	20.2	8.35	20.1	8.58	20.1	8.70	20.1	8.81	20.0	9.05
	-16.7	-17.0	21.0	8.28	20.9	8.50	20.9	8.73	20.9	8.84	20.9	8.95	20.8	9.17
	-13.7	-15.0	21.9	8.45	21.8	8.66	21.8	8.88	21.8	8.98	21.7	9.09	21.7	9.31
	-11.8	-13.0	22.8	8.62	22.8	8.83	22.7	9.03	22.7	9.13	22.7	9.24	22.0	8.99
	-9.8	-11.0	23.9	8.79	23.9	8.99	23.8	9.19	23.8	9.28	23.6	9.26	22.0	8.49
	-9.5	-10.0	24.5	8.88	24.4	9.07	24.4	9.26	24.4	9.36	23.6	8.99	22.0	8.24
	-8.5	-9.1	25.0	8.96	25.0	9.15	24.9	9.33	24.4	9.12	23.6	8.75	22.0	8.02
	-7.0	-7.6	25.9	9.09	25.9	9.27	25.2	9.07	24.4	8.71	23.6	8.36	22.0	7.67
	-5.0	-5.6	27.3	9.25	26.8	9.20	25.2	8.52	24.4	8.19	23.6	7.86	22.0	7.22
	-3.0	-3.7	28.4	9.30	26.8	8.66	25.2	8.02	24.4	7.72	23.6	7.41	22.0	6.82
	0.0	-0.7	28.4	8.44	26.8	7.86	25.2	7.30	24.4	7.03	23.6	6.75	22.0	6.22
	3.0	2.2	28.4	7.69	26.8	7.17	25.2	6.67	24.4	6.42	23.6	6.18	22.0	5.70
	5.0	4.1	28.4	7.24	26.8	6.76	25.2	6.29	24.4	6.06	23.6	5.84	22.0	5.39
	7.0	6.0	28.4	6.82	26.8	6.38	25.2	5.94	24.4	5.73	23.6	5.52	22.0	5.10
	9.0	7.9	28.4	6.44	26.8	6.02	25.2	5.61	24.4	5.41	23.6	5.22	22.0	4.83
	11.0	9.8	28.4	6.08	26.8	5.69	25.2	5.31	24.4	5.12	23.6	4.94	22.0	4.58
	13.0	11.8	28.4	5.73	26.8	5.37	25.2	5.02	24.4	4.84	23.6	4.67	22.0	4.33
	15.0	13.7	28.4	5.42	26.8	5.09	25.2	4.76	24.4	4.59	23.6	4.43	22.0	4.12

4TW32032-2

5 Leistungstabellen

5 - 3 Korrekturfaktor Integrierte Heizleistung

ERQ-AW1

Integrierter Heizleistungskoeffizient

In den folgenden Tabellen der Heizleistung wird die Leistungsverminderung bei Frostbildung oder während des Abtaubetriebs nicht berücksichtigt. Die Leistungswerte, die diese Faktoren berücksichtigen, d. h. die Werte der integrierten Heizleistung, können folgendermaßen berechnet werden:

Formel:

Integrierte Heizleistung = A

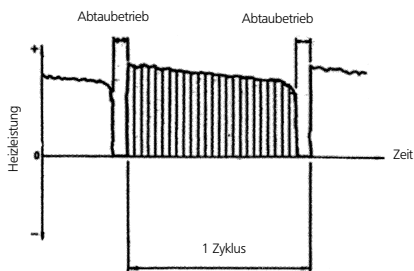
Tabellenwert der Leistungsmerkmale = B

Zu berücksichtigender Korrekturfaktor bei Frostbildung (kW) = C

$A = B \times C$

Korrekturfaktor zum Errechnen der integrierten Heizleistung

Temperatur an der Einlassöffnung des Wärmetauschers (°C/RLF 85 %)	-7	-5	-3	0	3	5	7
Zu berücksichtigender Korrekturfaktor bei Frostbildung	0,96	0,93	0,87	0,81	0,83	0,89	1,0



Hinweis:

1. Aus der Abbildung geht hervor, dass die integrierte Heizleistung die integrierte Leistung für einen einzelnen Zeitkreislauf darstellt (von Abtaubetrieb zu Abtaubetrieb).

Bitte beachten Sie bei einer Schneean Sammlung an der Außenfläche des Wärmetauschers des Außengeräts, dass dies immer eine temporäre Leistungsverminderung bedeutet. Auch wenn dies natürlich graduell von einer Vielzahl weiterer Faktoren abhängt, dazu gehören die Außentemperatur (°CDB), die relative Luftfeuchtigkeit (RH) und die Stärke des auftretenden Frostes.

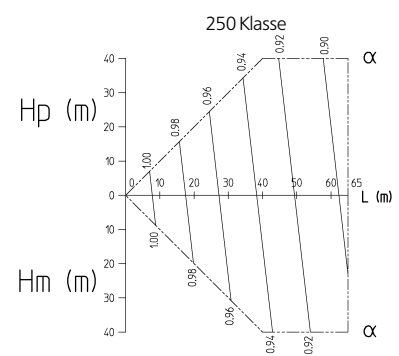
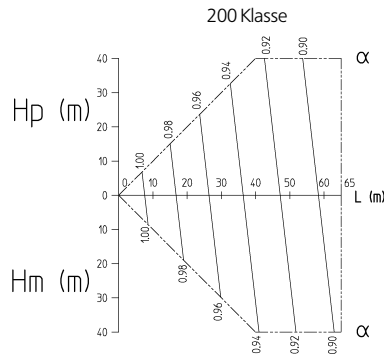
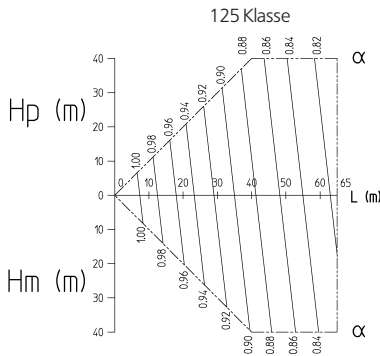
3TW27232-7

5 Leistungstabellen

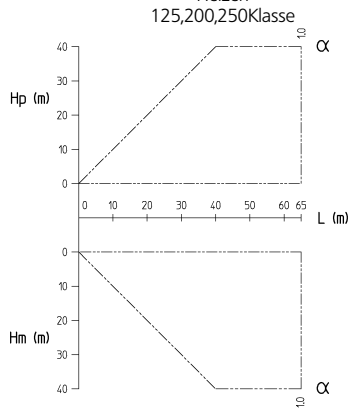
5 - 4 Leistungs-Korrekturfaktor

ERQ-AW1

Korrekturfaktoren für Leitungslänge (α) Kühlung



Korrekturfaktoren für Leitungslänge (α) Heizen



Symbolerklärung:

Hp: Höhendifferenz (in m) zwischen Luftbehandlungsgerät und Außengerät, wenn das Luftbehandlungsgerät unterhalb des Außengeräts installiert ist.

Hm: Höhendifferenz (in m) zwischen Luftbehandlungsgerät und Außengerät, wenn das Luftbehandlungsgerät oberhalb des Außengeräts installiert ist.

L: Äquivalente Leitungslänge (m)

α: Leistungskorrekturfaktor

Durchmesser der Leitungen:

Außengeräteklasse	Sauggas	Flüssigkeit
125	Ø 15,9	Ø 9,5
200	Ø 19,1	Ø 9,5
250	Ø 22,2	Ø 9,5

Hinweise:

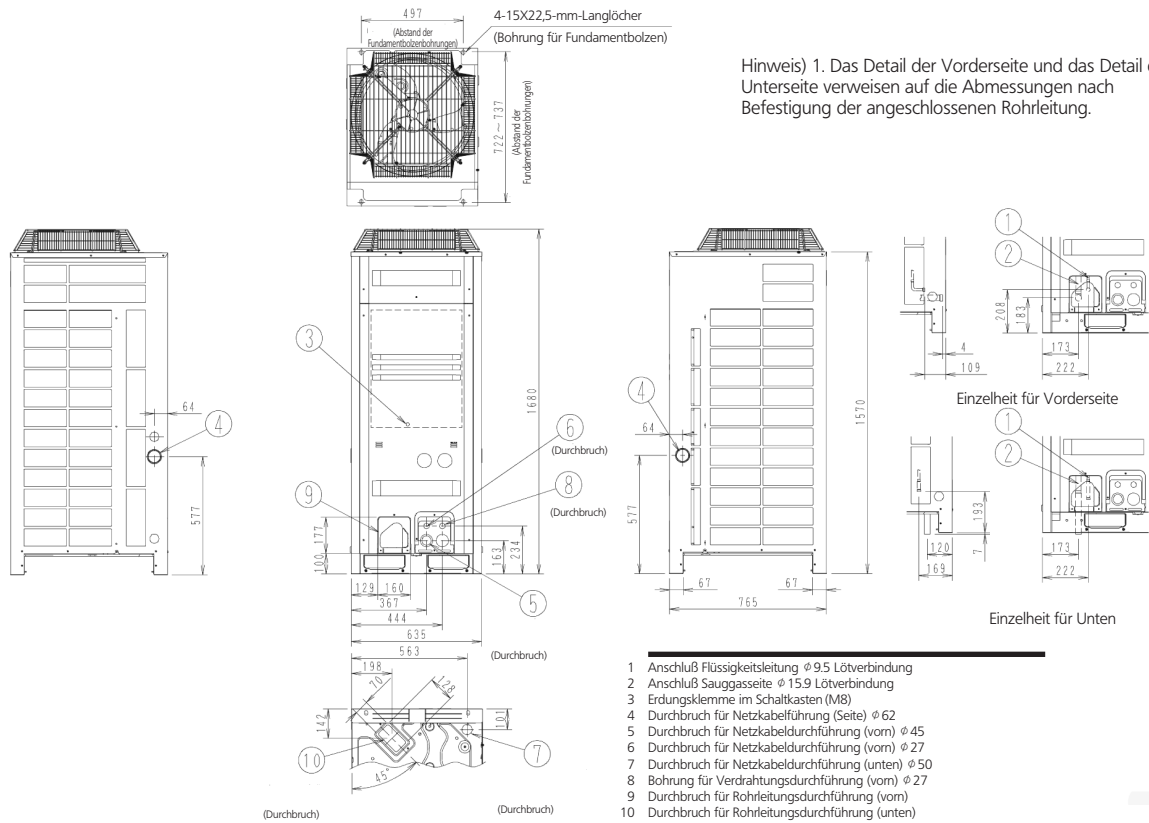
- In diesen Abbildungen ist der Korrekturfaktor für die Leitungslänge des Systems bei Höchstlast und unter Normalbedingungen dargestellt.
Unter Teillastbedingungen ist die Abweichung von dem oben dargestellten Korrekturfaktor nur gering.
- Berechnungsmethode für die Kühlleistung (maximale Leistung)
Kühlleistung = Kühlleistung aus der Kennzahltable für die Kühlleistung X Leistungskorrekturfaktor
- Berechnungsmethode für die Heizleistung (maximale Leistung)
Heizleistung = Heizleistung aus der Kennzahltable für die Heizleistung X Leistungskorrekturfaktor

3TW32032-2

6 Abmessungszeichnungen

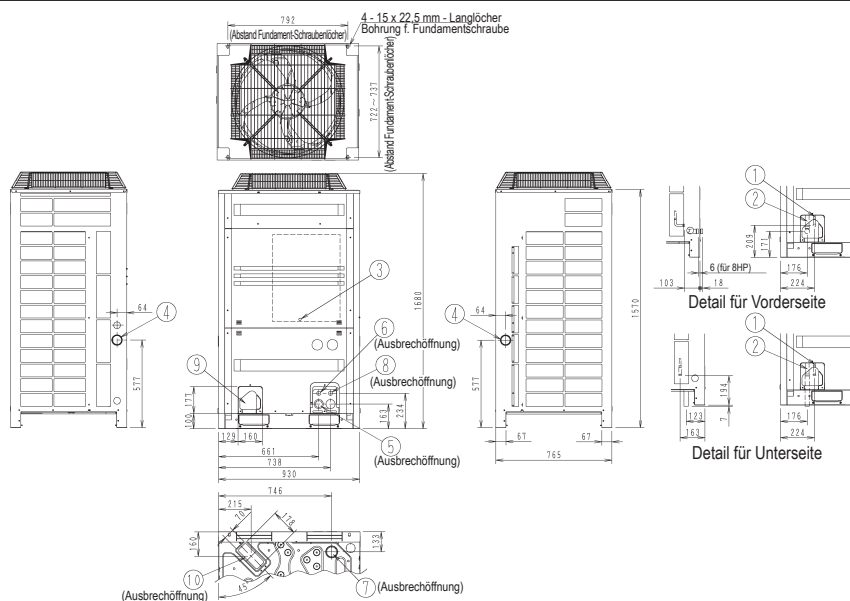
6 - 1 Abmessungszeichnungen

ERQ125AW1



3D051448F

ERQ200,250AW1B



3D051449P

Nr.	Teilekennzeichen	Bemerkungen
1	Anschluss für Flüssigkeitsleitung	Siehe Hinweis 2
2	Anschluss für Gasleitung	Siehe Hinweis 2
3	Erdklemme	Im Schaltkasten (M8)
4	Netzkabelführung (seitlich)	ϕ 62
5	Netzkabelführung (vorne)	ϕ 45
6	Netzkabelführung (vorne)	ϕ 27
7	Netzkabelführung (unten)	ϕ 66,5
8	Drahtdurchführung (vorne)	ϕ 27
9	Rohrdurchführung (vorne)	
10	Rohrdurchführung (unten)	

ANMERKUNGEN

- Die Detailsicht für die Vorderseite und die Detailsicht für die Unterseite zeigen die Maße nach Befestigung der Anschluss-Rohrleitungen.
- Gasrohr (Wärmepumpentyp)
Hartlötverbindung ϕ 19,1 mm
Hartlötverbindung ϕ 22,2 mm
Hartlötverbindung ϕ 28,6 mm
Flüssigkeitsrohr (Wärmepumpentyp)
Hartlötverbindung ϕ 9,5 mm
Hartlötverbindung ϕ 12,7 mm

8PY1, YL, 8PAY1(S), Y6, YL, YLD(9), 200KY1, 8PTLK, 8PYNK, 8PRY6 Typ
RQYQ8PY1, PY1B, RXYQ8PYLT, RXYQ8PTLT, RZQS180 • 200AY1, RZQ180 • 200LY1

10PY1, YL, 10PAY1(S), Y6, YL, YLD, 10PRY6 Typ
RQYQ10PY1, PY1B, RXYQ10PYLT, RXYQ10PTLT, RZQ250LY1

RQYQ12PY1, PY1B

8 • 10PY1, YL, 8 • 10PAY1(S), Y6, YL, YLD(9), 200KY1, 8PTLK, 8PYNK, 8 • 10PRY6 Typ

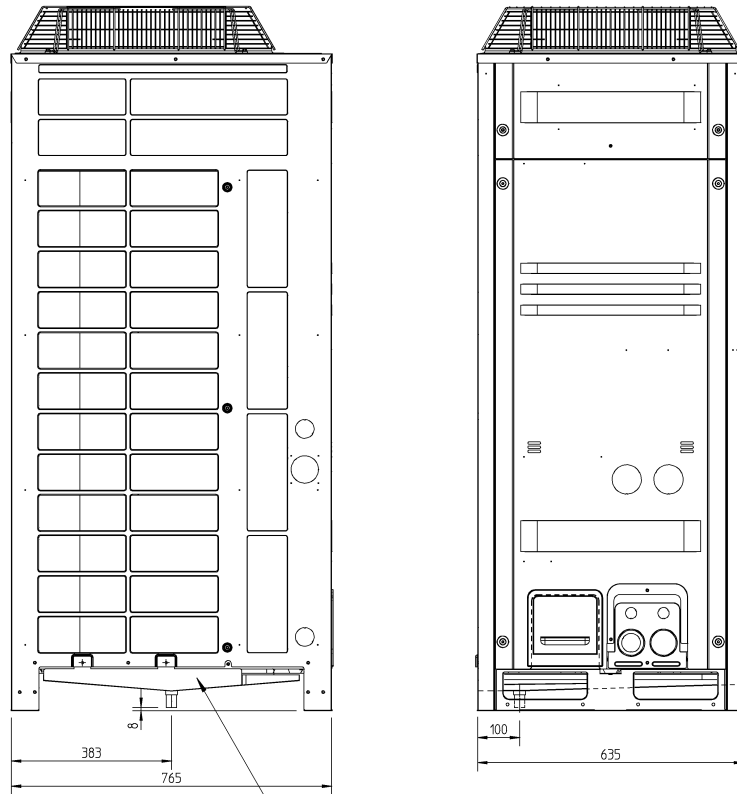
RQYQ8 • 10PY1, PY1B, RXYQ8 • 10PYLT, RXYQ8 • 10PTLT, RZQS180 • 200AY1, RZQ180 • 200 • 250LY1

RQYQ12PY1, PY1B

6 Abmessungszeichnungen

6 - 2 Abmessungszeichnungen mit Zubehör

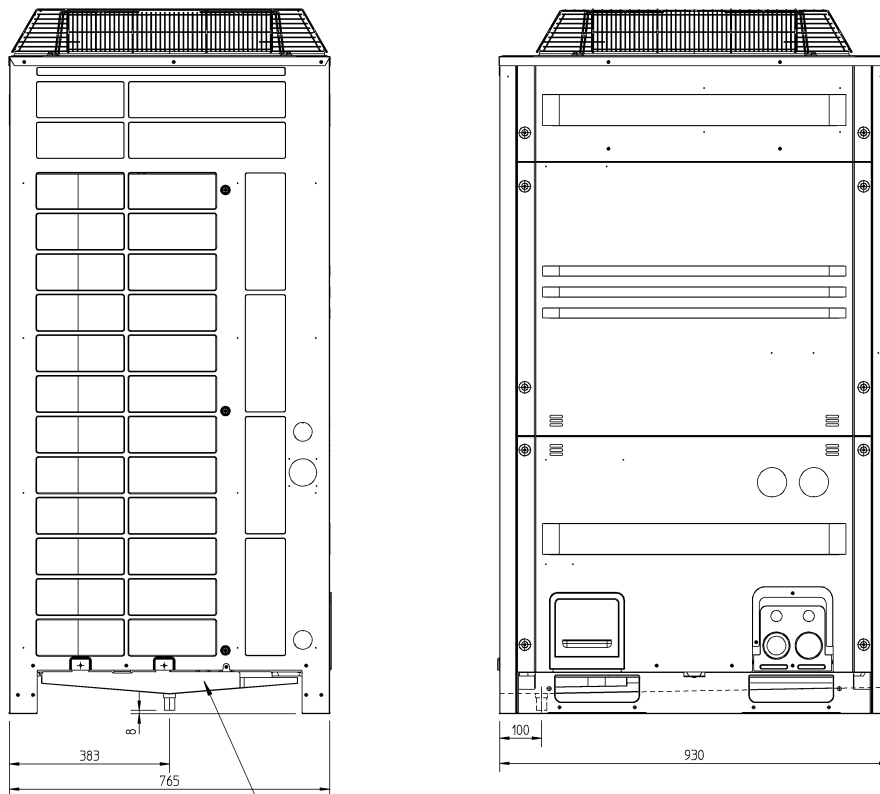
ERQ125AW1



① Bausatz für zentrale Kondensatwanne (KWC26B160)

3TW27234-1

ERQ200,250AW1



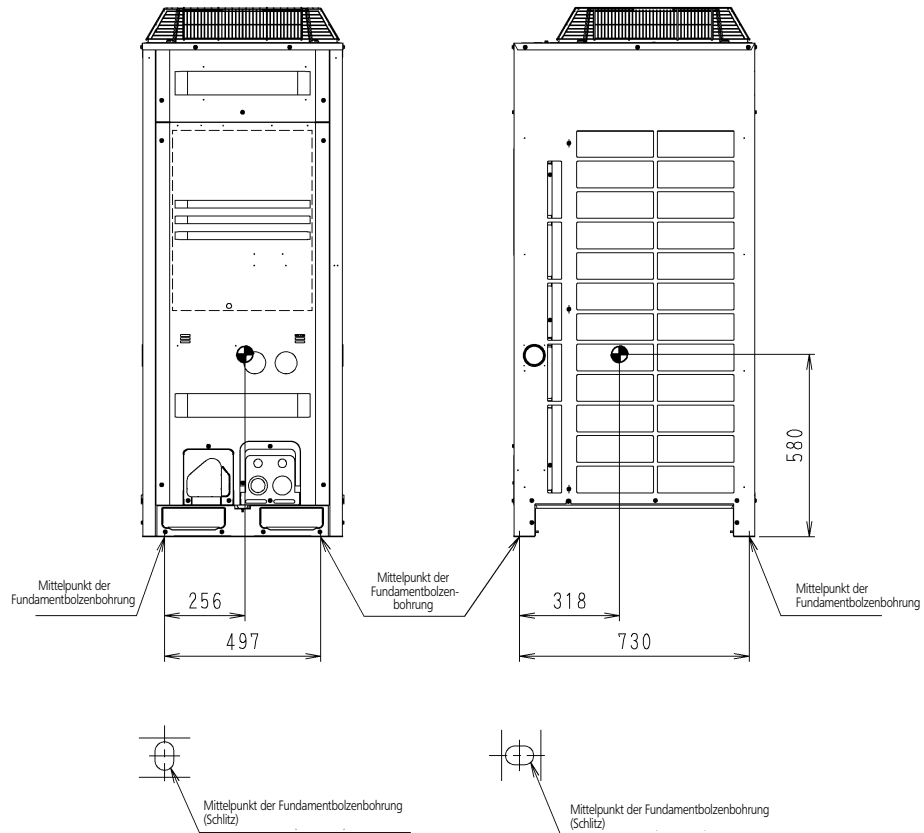
① Bausatz für zentrale Kondensatwanne (KWC26B280)

3TW27244-1

7 Masseschwerpunkt

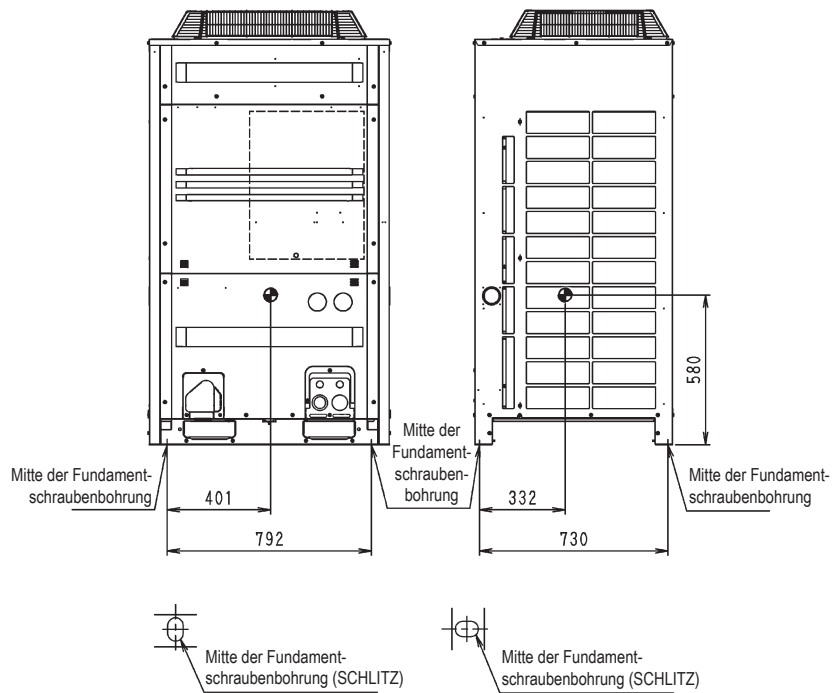
7 - 1 Massenschwerpunkt

ERQ125AW1



4D052145E

ERQ200AW1

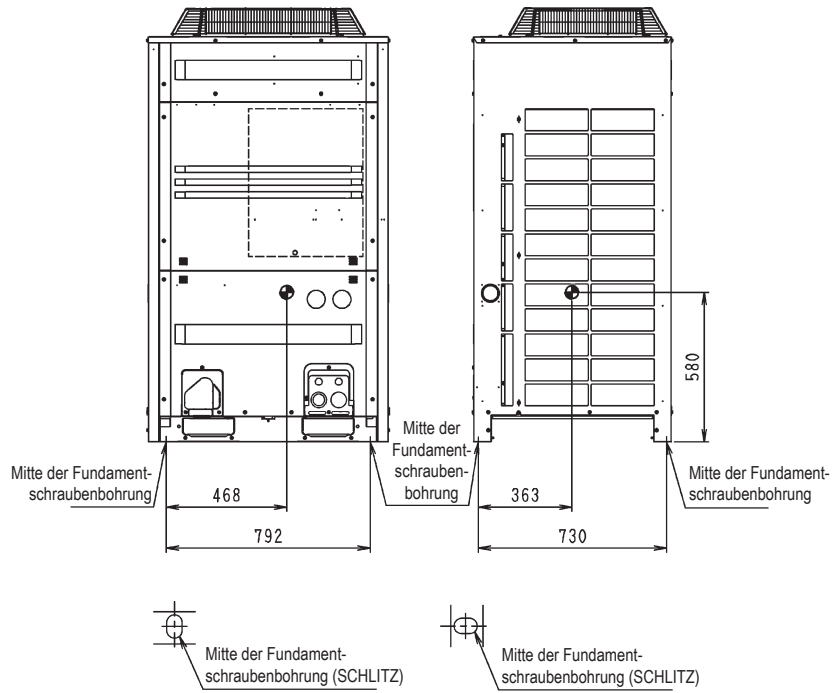


4D052146P

7 Masseschwerpunkt

7 - 1 Massenschwerpunkt

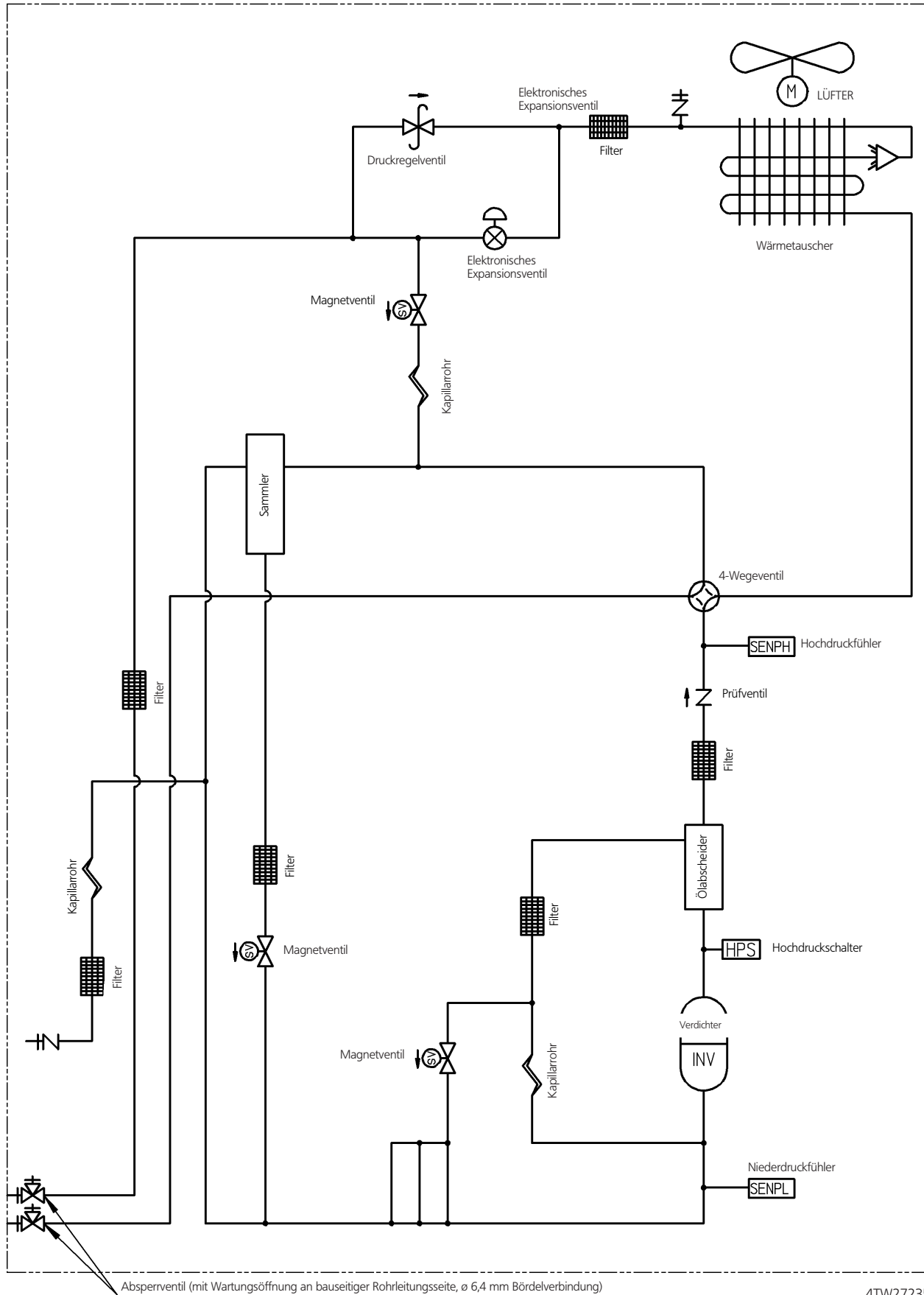
ERQ250AW1



4D052147N

8 Kältemittelkreislauf

8 - 1 Kältemittelkreisläufe

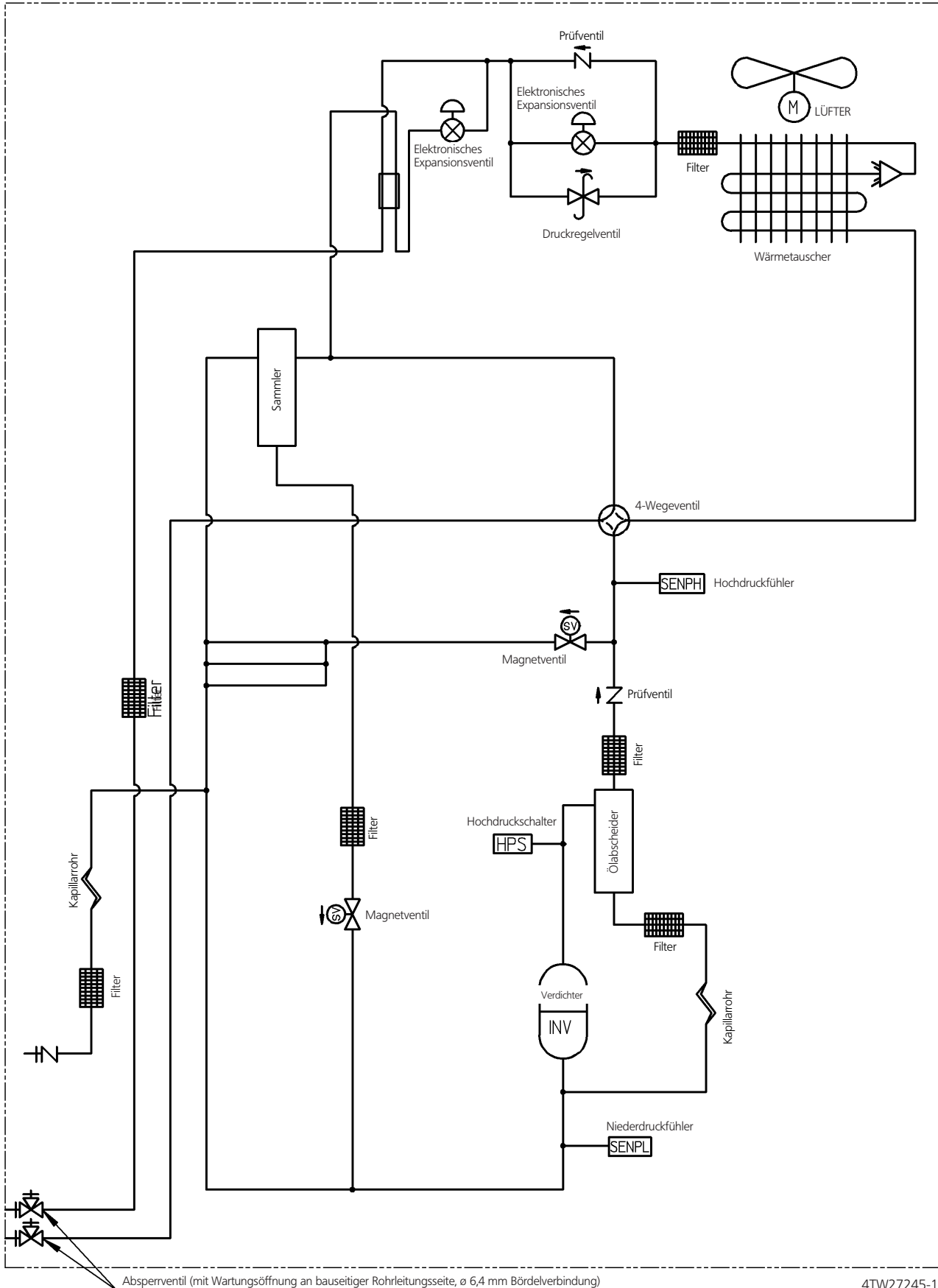
ERQ125AW1

4TW27235-1

8 Kältemittelkreislauf

8 - 1 Kältemittelkreisläufe

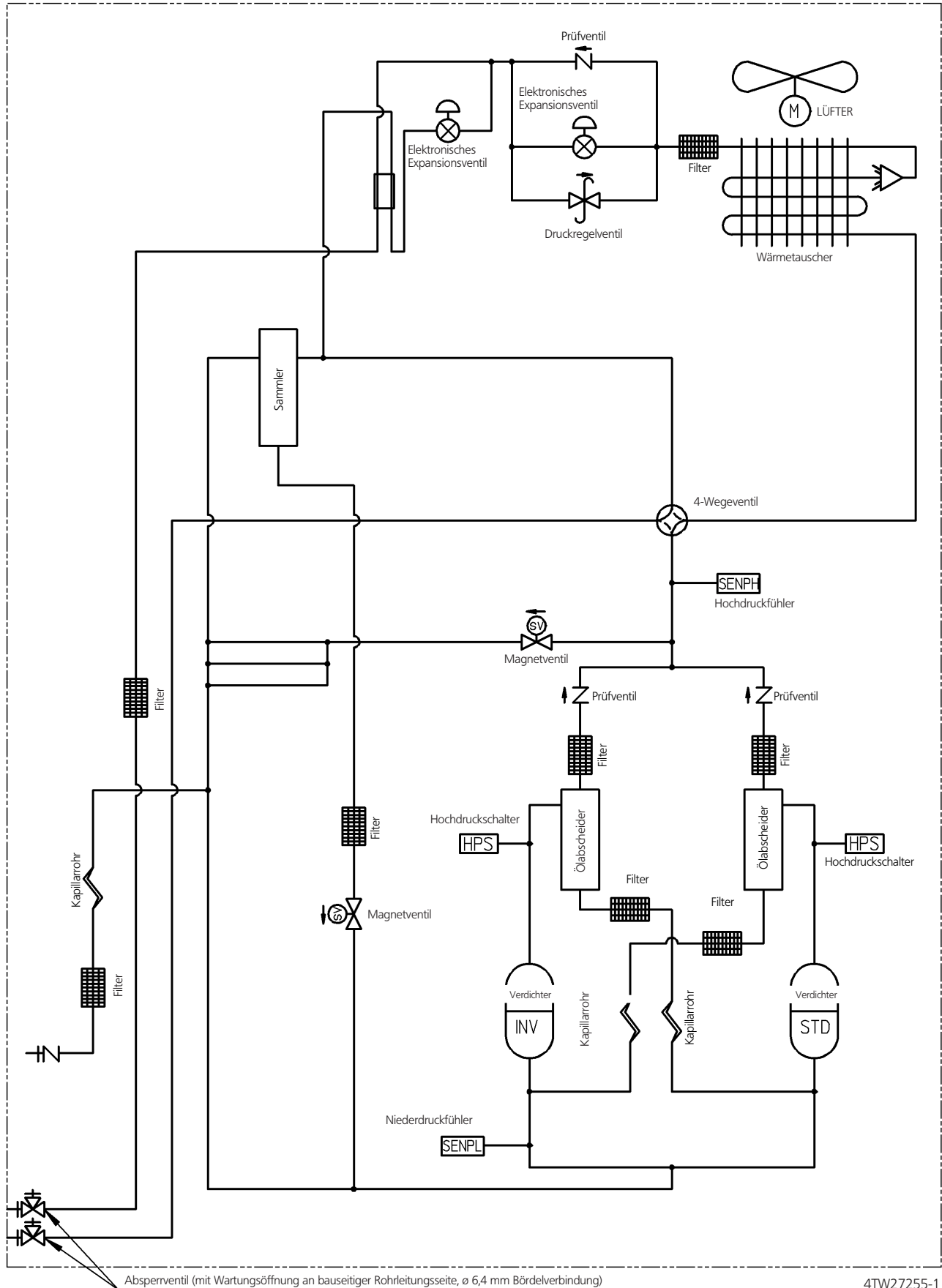
ERQ200AW1



8 Kältemittelkreislauf

8 - 1 Kältemittelkreisläufe

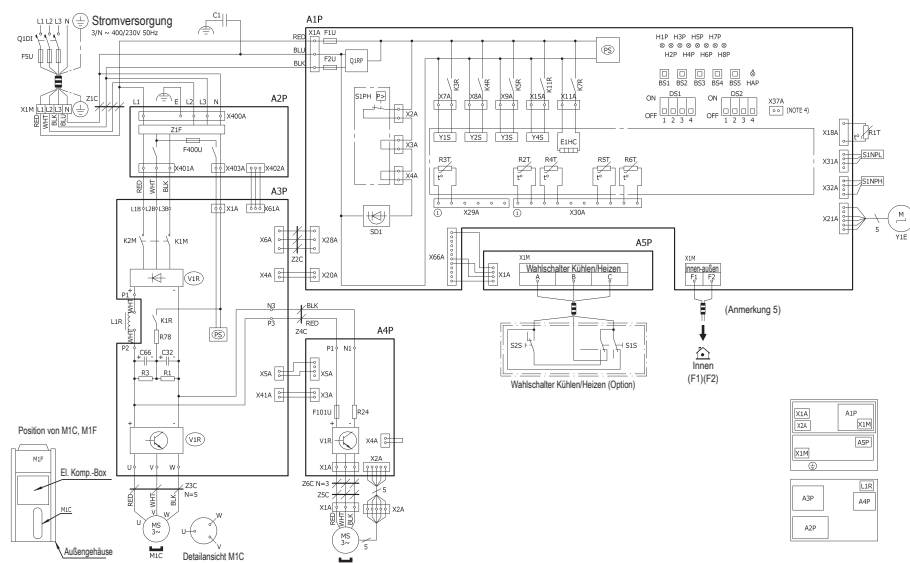
ERQ250AW1



9 Elektroschaltplan

9 - 1 Elektroschaltpläne – Drei Phasen

ERQ125AW1



ANMERKUNGEN

1. Dieser Schaltplan gilt nur für das im Freien aufgestellte Gerät.
2. : Bauseitige Verkabelung, : Angabe von Teilen außerhalb des Schaltkastens
3. : Klemmenleiste, : Steckverbinder, : Klemme, : Schutzerde (Schraube)
4. Für die Verwendung des Optionsadapters siehe Installationsanleitung.
5. Siehe Installationshandbuch für Anschlussverkabelung für Übertragung innen-
ausen F1-F2 und Verwendung der Umschaltung BS1-BS5 und DS1, DS2
6. Anlage nicht durch Kurzschließen der Schutzvorrichtung S1PH betreiben.
7. BLK: schwarz, RED: rot, BLU: blau, WHT: weiß, PNK: rosa, YLW: gelb,
BRN: braun, GRY: grau, GRN: grün, ORN: orange.

A1P-5P	Leiterplatte	
	A1P: Netz	A4P: Ventilator
	A2P: Rauschfilter	A5P: ABC i/P
	A3P: Wechselrichter	
BS1-B5S	Druckschalter (Betriebsart, Einstellen, Zurück, Prüfung, Rücksetzen)	
C1	Kondensator	
C32, C66	Kondensator	
DS1, DS2	DIP-Schalter	
E1HC	Kurbelwannenheizung	
F10IU	Sicherung (A4P)	
F1U, F2U	Schmelzsicherungen (250 V, 3,15 A  (A1P))	

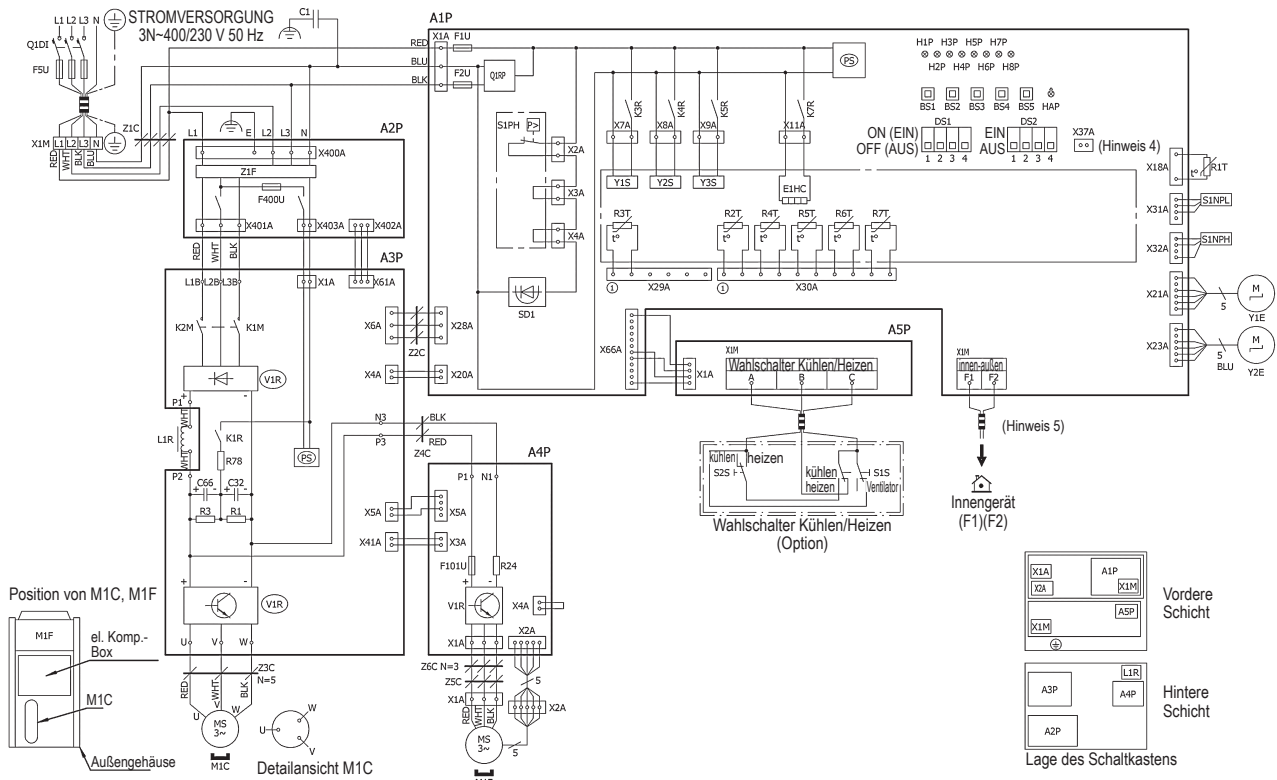
F6U	Feld-Schmelzsicherung		
F400U	Schmelzsicherung (250 V, 6,3 A Ⓢ) (A2P)		
H1P-H8P	Kontrollleuchte (Betriebswächter - orange) [H2P] Vorbereitung, Test -- blinkt Störserkennung -- leuchtet		
HAP	Kontrollleuchte (Betriebswächter - grün)		
K1R	Magnetrelais		
K1M,K2M	Magnetschütz (M1C)		
K3R-K11R	K3R: Y1S	K7R: E1HC	
	K4R: Y2S	K11R: Y4S	
	K5R: Y3S		
L1R	Reaktor		
M1C	Motor (Verdichter)		
M1F	Motor (Ventilator)		
PS	Umschaltung Stromversorgung (A1P, A3P)		
Q1RP	Gegenphasen-Nachweiskreis		
Q1DI	Fehlerschützschalter		
R24	Widerstand (Stromsensor) (A4P)		
R1, R3	Widerstand		
R78	Widerstand (Strombegrenzung)		
R1T-R6T	Thermistor		
	R1T: Luft (A1P)	R4T: Enteisern Wärmetauscher	
	R2T: Ansaugung	R5T: Flüssigkeitsrohr	
	R3T: M1C-Ausslass	R6T: Falle	
S1NPH	Drucksensor (Hochdruck)		
S1NPL	Drucksensor (Niederdruck)		
S1PH	Druckschalter (Hochdruck)		
SD1	Eingang Sicherheitsvorrichtungen		
V1R	Stromversorgungsmodul (A4P)		
V1R	Stromversorgungsmodul (A3P)		
X1A, 2A	Steckverbinder (M1F)		
X1M	Klemmenleiste (Stromversorgung)		
X1M	Klemmenleiste (Steuerung) (A1P)		
X1M	Klemmenleiste (A5P)		
Y1E	Elektronisches Expansionsventil (Netz)		
Y1S-Y4S	Magnetventil		
	Y1S: Heißgas	Y3S: 4-Wege-Ventil	
	Y2S: Ölrückleitung	Y4S: Injektion	
Z1C-Z6C	Rauschfilter (Ferritkern)		
Z1F	Rauschfilter (mit Stoßspannungsabsorber)		
Wahlschalter Kühlen/Heizen			
S1S	Wahlschalter (Lüfter/Kühlen-Heizen)		
S2S	Wahlschalter (Kühlen-Heizen)		

2TW32036-1A

9 Elektroschaltplan

9 - 1 Elektroschaltpläne – Drei Phasen

ERQ200AW1



ANMERKUNGEN

- Dieser Schaltplan gilt nur für das im Freien aufgestellte Gerät.
- bauseitige Verkabelung, Angabe von Teilen außerhalb des Schaltkastens
- Klemmenleiste, Steckverbinder, Klemme, Schutzterde (Schraube)
- Für die Verwendung des Optionsadapters siehe Installationsanleitung.
- Siehe Installationshandbuch zur Anschlussverkabelung für Übertragung innen-außen F1 - F2 und Verwendung der Umschaltung BS1 ~ BS5 und DS1, DS2
- Anlage nicht durch Kurzschließen der Schutzvorrichtung S1PH betreiben
- BLK = schwarz RED = rot BLU = blau WHT = weiß PNK = pink YLW = gelb BRN = braun GRY = grau GRN = grün ORG = orange

A1P~A5P	Leiterplatte	
	A1P: Haupt	A4P: Ventilator
	A2P: Rauschfilter	A5P: ABC I/P
	A3P: Wechselschalter	
BS1~BS5	Druckschalter (Betriebsart, Einstellen, Zurück, Prüfung, Rücksetzen)	
C1	Kondensator	
C32, C66	Kondensator	
DS1, DS2	DIP-Schalter	
E1HC	Kurbelwellenheizung	
F101U	Sicherheit (A4P)	
F1U, F2U	Schmelzsicherung (250 V, 3,15 A [Ⓢ]) (A1P)	
F5U	Feld-Schmelzsicherung	
F400U	Schmelzsicherung (250 V, 6,3 A [Ⓢ]) (A2P)	
H1P~H8P	Kontrollleuchte (Betriebswächter orange) [H2P] Vorbereitung, Test ----- Flimmern Fehlfunktion erkannt ----- leuchtet	
HAP	Kontrollleuchte (Betriebswächter - grün)	
K1M, K2M	Magnetschutz (M1C)	
K3R~K7R	K3R: Y1S	K5R: Y3S
	K4R: Y2S	K7R: E1HC
L1R	Drosselspule	
M1C	Motor (Verdichter)	
M1F	Motor (Ventilator)	
PS	Umschaltung Stromversorgung (A1P, A3P)	
Q1RP	Gegenphasen-Nachweiskreis	

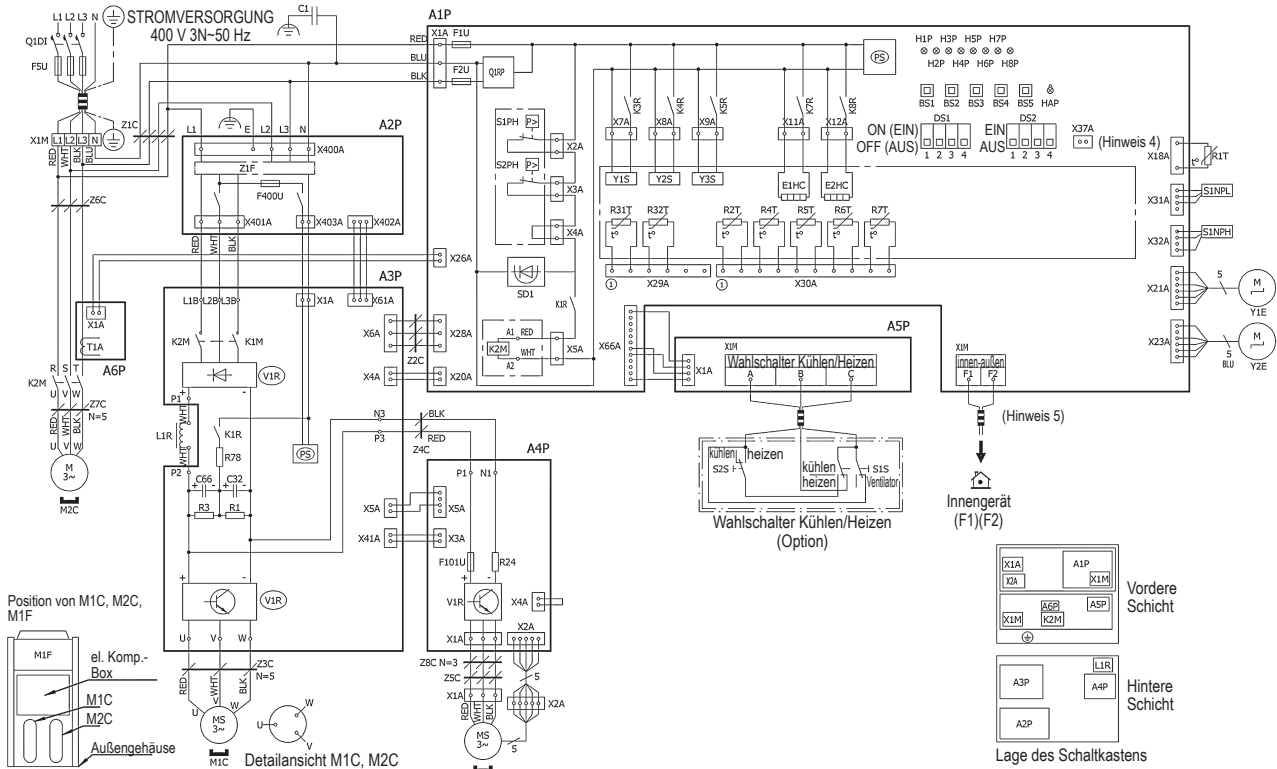
Q1DI	Fehlerstrom-Schutzschalter	
R24	Widerstand (Stromsensor) (A4P)	
R1, R3	Widerstand	
R78	Widerstand (Strombegrenzung)	
R1T~R7T	Thermistor	
	R1T: Luft (A1P)	R4T: Enteisler Wärmetauscher
	R2T: Ansaugung	R5T: Auslass Wärmetauscher
	R3T: M1C-Auslass	R6T: Flüssigkeitsrohr
		R7T: Falle
S1NPH	Drucksensor (Hochdruck)	
S1NPL	Drucksensor (Niederdruck)	
S1PH	Druckschalter (Hochdruck)	
SD1	Eingang Sicherheitsvorrichtungen	
V1R	Stromversorgungsmodul (A4P)	
V1R	Stromversorgungsmodul (A3P)	
X1A, X2A	Steckverbinder (M1F)	
X1M	Klemmenleiste (Stromversorgung)	
X1M	Klemmenleiste (Steuerung) (A1P)	
X1M	Klemmenleiste (A5P)	
Y1E	Elektronisches Expansionsventil (Netz)	
Y2E	Elektronisches Expansionsventil (Unterkühlung)	
Y1S~Y3S	Magnetventil	
	Y1S: Heißgas	Y3S: 4-Wege-Ventil
	Y2S: Ölrückleitung	
Z1C~Z6C	Rauschfilter (Ferritkern)	
Z1F	Rauschfilter (mit Stoßspannungsabsorber)	
Wahlschalter Kühlen/Heizen		
S1S	Wahlschalter (Lüfter/Kühlen-Heizen)	
S2S	Wahlschalter (Kühlen-Heizen)	

2TW32046-1B

9 Elektroschaltplan

9 - 1 Elektroschaltpläne – Drei Phasen

ERQ250AW1



ANMERKUNGEN

- Dieser Schaltplan gilt nur für das im Freien aufgestellte Gerät.
- : bauseitige Verkabelung
- : Klemmenleiste, : Steckverbinder, : Klemme, : Schutzterde (Schraube)
- Für die Verwendung des Optionsadapters siehe Installationsanleitung.
- Siehe Installationshandbuch zur Anschlussverkabelung für Übertragung innen-außen F1 - F2 und Verwendung der Umschaltung BS1 ~ BS5 und DS1, DS2
- Anlage nicht durch Kurzschließen der Schutzvorrichtung S1PH betreiben.
- BLK = schwarz RED = rot BLU = blau WHT = weiß PNK = pink
YLW = gelb BRN = braun GRY = grau GRN = grün ORG = orange

A1P~A6P	Leiterplatte	
	A1P: Haupt	A4P: Ventilator
	A2P: Rauschfilter	A5P: ABC I/P
	A3P: Wechselrichter	A6P: Stromsensor
BS1~BS5	Druckschalter (Betriebsart, Einstellen, Zurück, Prüfung, Rücksetzen)	
C1	Kondensator	
C32, C66	Kondensator	
DS1, DS2	DIP-Schalter	
E1HC, E2HC	Kurbelwannenheizung	
F101U	Sicherung (A4P)	
F1U, F2U	Schmelzsicherung (250 V, 3,15 A ^①) (A1P)	
F5U	Feld-Schmelzsicherung	
F400U	Schmelzsicherung (250 V, 6,3 A ^①) (A2P)	
H1P~H8P	Kontrollleuchte (Betriebswächter orange) [H2P] Vorbereitung, Test ----- Flimmern Fehlfunktion erkannt ----- leuchtet	
HAP	Kontrollleuchte (Betriebswächter - grün)	
K1R	Magnetrelais	
K1M, K2M	Magnetschutz (M1C)	
K2M	Magnetschutz (M2C)	
K1R	Magnetrelais (K2M)	
K3R~K8R	K3R: Y1S	K7R: E1HC
	K4R: Y2S	K8R: E2HC
	K5R: Y3S	
L1R	Drosselspule	
M1C, M2C	Motor (Verdichter)	

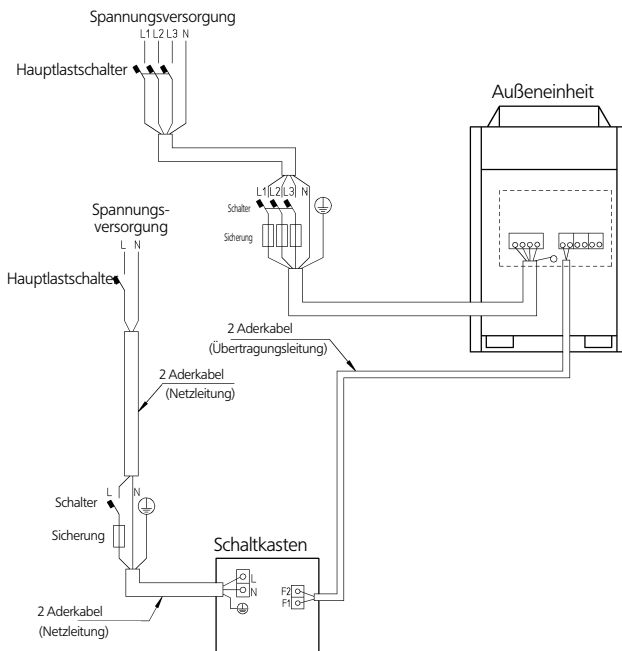
M1F	Motor (Ventilator)	
PS	Umschaltung Stromversorgung (A1P, A3P)	
Q1RP	Gegenphasen-Nachweiskreis	
Q1DI	Fehlerstrom-Schutzschalter	
R24	Widerstand (Stromsensor) (A4P)	
R1, R3	Widerstand	
R78	Widerstand (Strombegrenzung)	
R1T~R7T	Thermistor	
R31T, R32T	R1T: Luft (A1P)	R4T: Enteisler Wärmetauscher
	R2T: Ansaugung	R5T: Auslass Wärmetauscher
	R31T: M1C-Auslass	R6T: Flüssigkeitsrohr
	R32T: M2C-Auslass	R7T: Falle
S1NPH	Drucksensor (Hochdruck)	
S1NPL	Drucksensor (Niederdruck)	
S1PH, S2PH	Druckschalter (Hochdruck)	
T1A	Stromfühler (A6P)	
SD1	Eingang Sicherheitsvorrichtungen	
V1R	Stromversorgungsmodul (A4P)	
V1R	Stromversorgungsmodul (A3P)	
X1A, X2A	Steckverbinder (M1F)	
X1M	Klemmenleiste (Stromversorgung)	
X1M	Klemmenleiste (Steuerung) (A1P)	
X1M	Klemmenleiste (A5P)	
Y1E	Elektronisches Expansionsventil (Netz)	
Y2E	Elektronisches Expansionsventil (Unter Kühlung)	
Y1S~Y3S	Magnetventil	
	Y1S: Heißgas	Y3S: 4-Wege-Ventil
	Y2S: Ölrückleitung	
Z1C~Z8C	Rauschfilter (Ferritkern)	
Z1F	Rauschfilter (mit Stoßspannungsabsorber)	
Wahlschalter Kühlen/Heizen		
S1S	Wahlschalter (Lüfter/Kühlen-Heizen)	
S2S	Wahlschalter (Kühlen-Heizen)	

2TW32056-1B

10 Externe Anschlussschaltpläne

10 - 1 Externer Anschlussschaltplan

ERQ-AW1



- 1 Alle vor Ort gelieferten Kabel, Komponenten und Materialien müssen den geltenden örtlichen und nationalen Vorschriften entsprechen.
- 2 Verwenden Sie nur Kupferleiter.
- 3 Nähere Einzelheiten siehe Elektroschaltplan.
- 4 Einen Schutzschalter als Sicherheit einbauen.
- 5 Alle bauseitigen Verdrahtungen und Bauteile müssen von einem zugelassenen Elektriker installiert werden.
- 6 Die gesamte bauseitige Verkabelung und alle Bauteile müssen von einem zugelassenen Elektriker installiert werden und den zutreffenden gesetzlichen Bestimmungen genügen.
- 7 Richtlinien für Anschlußpunkte und sind nicht dazu bestimmt, alle Details für eine spezifische Installation zu enthalten.
- 8 Installieren Sie den Schalter und die Sicherung im Stromkreis jedes Geräts.
- 9 Den Hauptschalter, der alle Stromquellen ausschaltet, einbauen, weil die Ausrüstung dieses Systems mehrfache Stromquellen verwendet.
- 10 Falls die Möglichkeit besteht, dass Phasen vertauscht werden, dass sich eine Phase lösen, dass ein zeitweiliger Ausfall auftreten oder dass die Stromversorgung während des Betriebs ein- und ausgeschaltet werden kann, dann bauen Sie vor Ort eine Phasenschutzschaltung ein.
- 11 Weitere Informationen zum Anschluss des Reglerkastens finden Sie im Handbuch des Reglerkastens sowie im Elektroschaltplan.

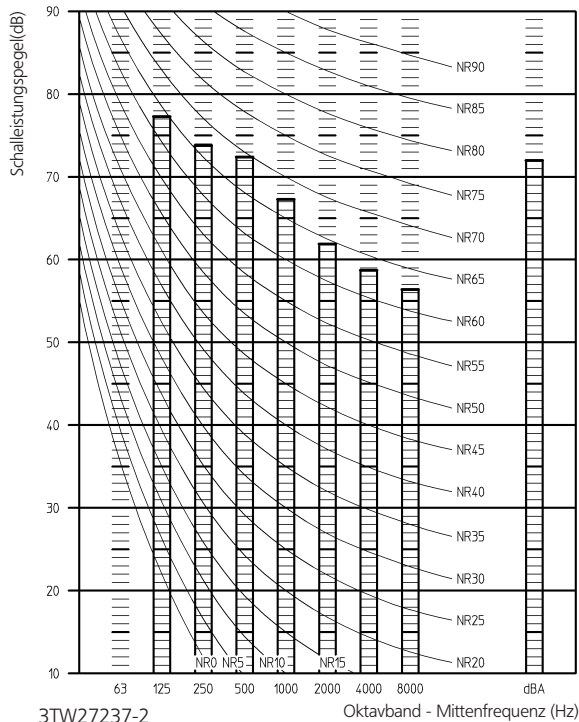
3TW27809-1

11 Schalldaten

11 - 1 Schallleistungsspektrum

11

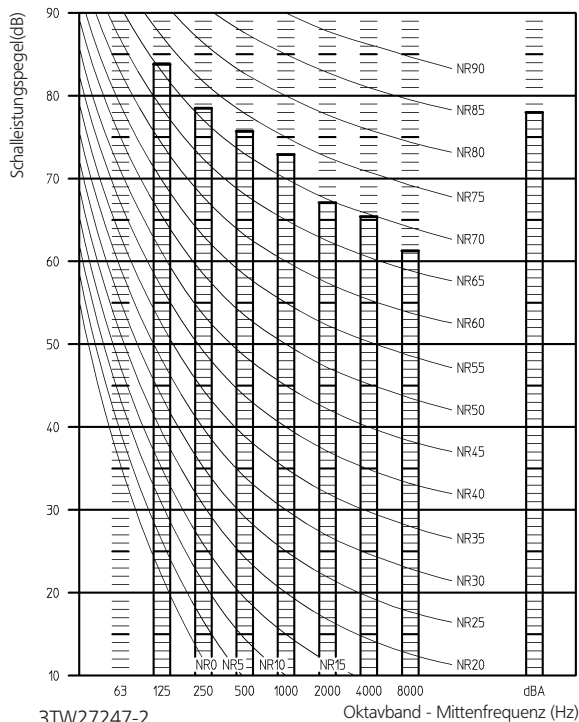
ERQ125AW1



HINWEISE

- 1 dBA = A-gewichteter Schallleistungspegel (A-Skala nach IEC)
- 2 Referenz für akustische Intensität 0 dB = $10E-6 \mu W/m^2$
- 3 Gemessen entsprechend ISO 3744.

ERQ200AW1

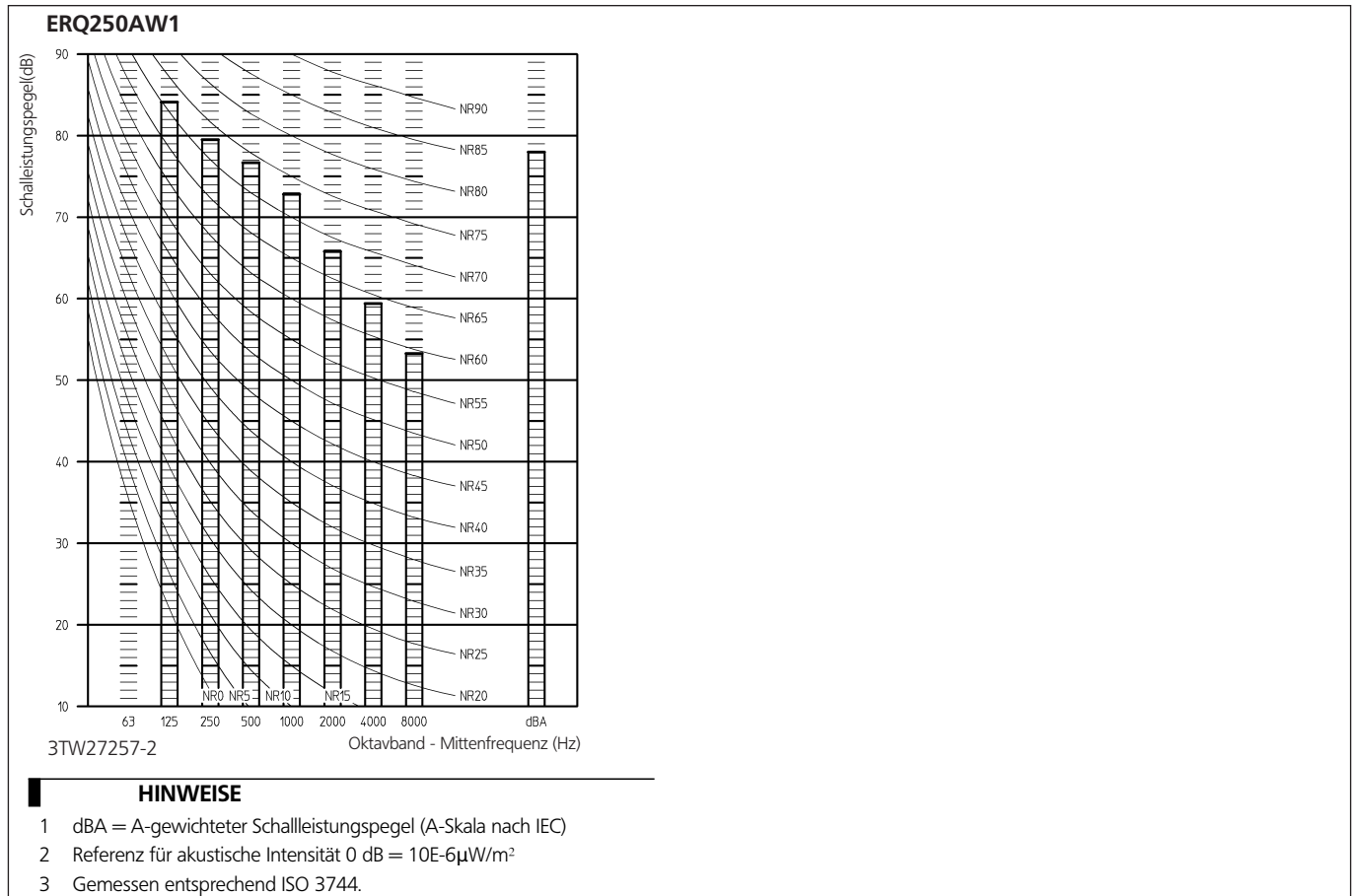


HINWEISE

- 1 dBA = A-gewichteter Schallleistungspegel (A-Skala nach IEC)
- 2 Referenz für akustische Intensität 0 dB = $10E-6 \mu W/m^2$
- 3 Gemessen entsprechend ISO 3744.

11 Schalldaten

11 - 1 Schallleistungsspektrum

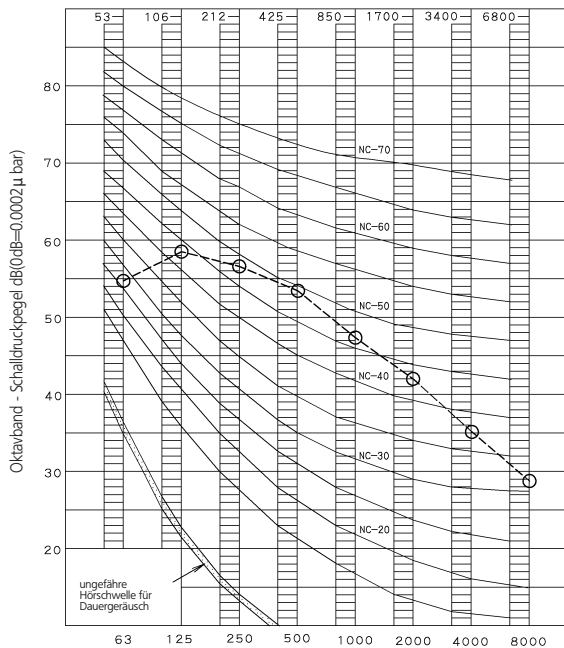


11 Schalldaten

11 - 2 Schalldruckspektren

11

ERQ125AW1

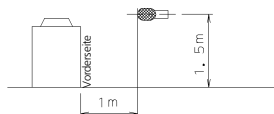


4D052394B

Oktavband - Mittenfrequenz (Hz)

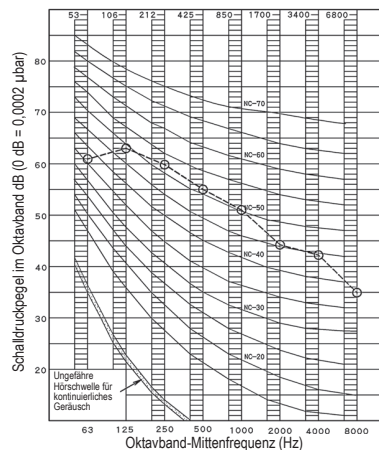
HINWEISE

- Das Betriebsgeräusch wird in einer echofreien Kammer unter den normalen Einbaubedingungen gemessen. Normalerweise liegt dieser Wert aufgrund von Umweltgeräusch und Schallreflexion über den tatsächlichen Geräuschwerten.



Ort der Messung

ERQ200AW1

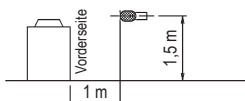


4D052395K

ANMERKUNGEN

- Gesamt (dB): (B, G, N bereits korrigiert)
- Betriebsbedingungen:
 - Stromversorgung Y1: 380-415 V 50 Hz
 - JIS-Norm
- Messort: reflexionsarmer Raum (Umrechnungswert)
- Das Betriebsgeräusch wird in einem reflexionsarmen Raum gemessen. Unter den tatsächlichen Installationsbedingungen liegt es normalerweise wegen Umgebungsgerauschen und Schallreflexionen über dem festgelegten Wert.
- Position des Mikrofons.

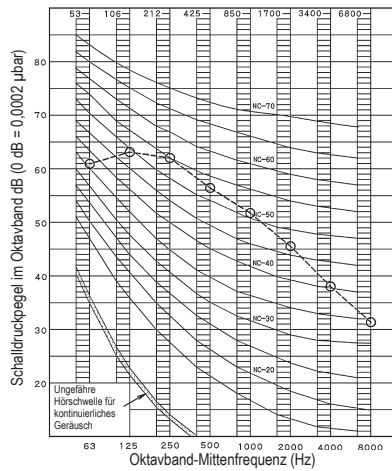
Maßstab	50 Hz
A	57,0
C	66,5



11 Schalldaten

11 - 2 Schalldruckspektren

ERQ250AW1

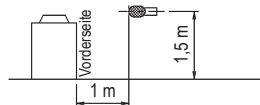


4D052396L

ANMERKUNGEN

- 1 Gesamt (dB): (B, G, N bereits korrigiert)
- 2 Betriebsbedingungen:
 - Stromversorgung Y1: 380-415 V 50 Hz
 - JIS-Norm
- 3 Messort: reflexionsarmer Raum (Umrechnungswert)
- 4 Das Betriebsgeräusch wird in einem reflexionsarmen Raum gemessen. Unter den tatsächlichen Installationsbedingungen liegt es normalerweise wegen Umgebungsgeräuschen und Schallreflexionen über dem festgelegten Wert.
- 5 Position des Mikrofons.

Maßstab	50 Hz
A	58,0
C	67,0



12 Installation

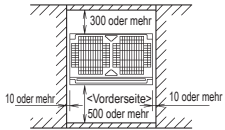
12 - 1 Installationsverfahren

12

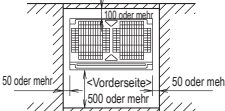
ERQ-AW1B

Für Einzelgeräteeinrichtung

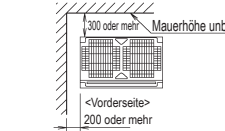
<Auslegungsvariante1>



<Auslegungsvariante2>

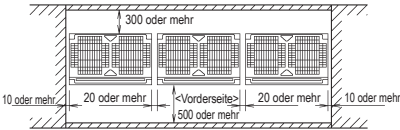


<Auslegungsvariante3>

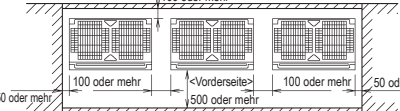


Für Installation in Reihe

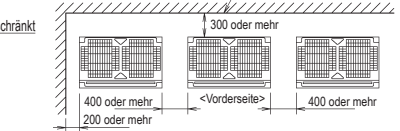
<Auslegungsvariante1>



<Auslegungsvariante2>



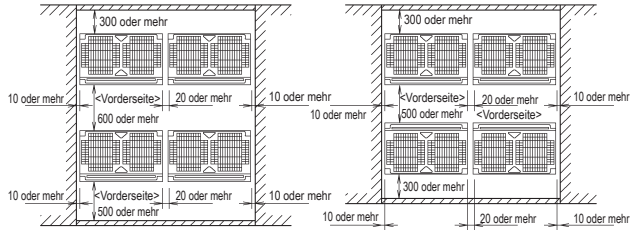
<Auslegungsvariante3>



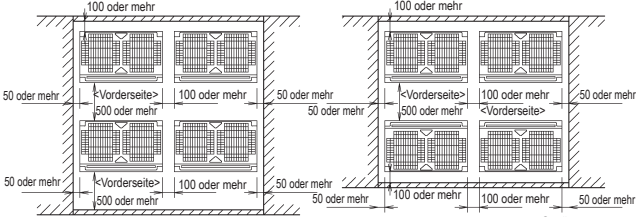
Mauerhöhe unbeschränkt

Für zentrale Gruppenanordnung

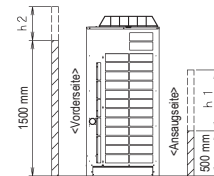
<Auslegungsvariante1>



<Auslegungsvariante2>



<Gerät: mm>



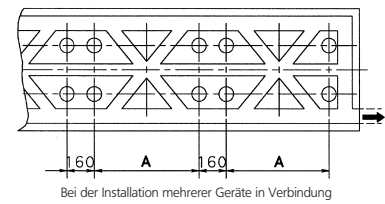
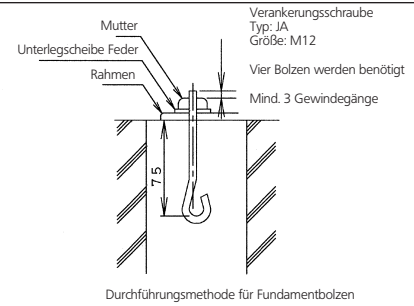
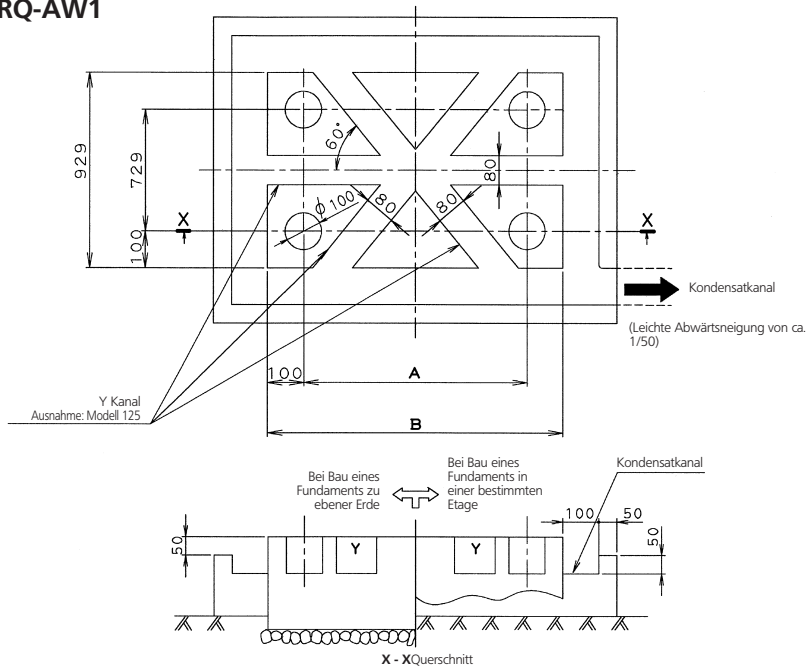
ANMERKUNGEN

- Höhe der Mauer bei Auslegungsfall 1 und 2:
Vorderseite: 1500 mm
Ansaugseite: 500 mm
Seite: Höhe unbeschränkt.
Der in dieser Zeichnung darzustellende Aufstellungsraum basiert auf einem Kühlbetrieb bei 35 Grad Außenlufttemperatur.
Wenn die Auslegungs-Außenlufttemperatur 35 Grad überschreitet oder die Last die maximale Kapazität wegen starker Wärmeentwicklung in allen Außengeräten überschreitet, muss der Ansaugraum größer gewählt werden als in dieser Zeichnung angegeben.
- Wenn die obigen Mauerhöhen überschritten werden, müssen die Wartungsräume der Front- und Ansaugseite um h/2 bzw. h/2 vergrößert werden (siehe Abbildung rechts).
- Bei der Installation der Geräte muss unter den oben gezeigten Vorlagen die geeignetste verwendet werden, damit der vorhandene Raum optimal genutzt wird. Dabei ist immer zu berücksichtigen, dass eine Person zwischen den Geräten und der Wand hindurchgehen können muss und dass genügend Raum für eine ungehinderte Luftzirkulation vorhanden ist. (Wenn mehr Geräte aufgestellt werden, als in den obigen Vorlagen vorgesehen ist, ist bei der Auslegung die Möglichkeit von Kurzschlüssen zu beachten.)
- Die Geräte müssen so aufgestellt werden, dass auf der Vorderseite genügend Platz für die bauseitigen Verrohrungsarbeiten bleibt.

3D051451W

12 Installation

12 - 2 Befestigung und Fundament der Geräte

ERQ-AW1

Modell	A	B
ERQ125A7W18	497	697
ERQ200A7W18	792	992
ERQ250A7W18	792	992

HINWEISE

- 1 Der Beton sollte aus 1 Teil Zement, 2 Teilen Sand und 4 Teilen Kies bestehen. Die Verstärkungsstangen müssen einen Durchmesser von 10 mm haben und sollten in Abständen von ca. 300 mm platziert werden.
- 2 Glätten Sie die Oberfläche mit Mörtel. Die Kanten müssen abgeschragt werden.
- 3 Zur Fundamenterrichtung auf einem Betonboden ist keine Schotterung erforderlich. Allerdings sollte die Betonoberfläche aufgeraut werden.
- 4 Legen Sie einen Ableitungskanal um das Fundament, um Abwasser aus dem Installationsbereich abzulassen.
- 5 Wird das Gerät auf dem Dach installiert, muss die Tragfestigkeit des Daches überprüft und besonders auf die Vorschriften für die Wasserdichtigkeit geachtet werden.
- 6 Eine Y-Kerbe ist für die Modelle 125 nicht erforderlich.

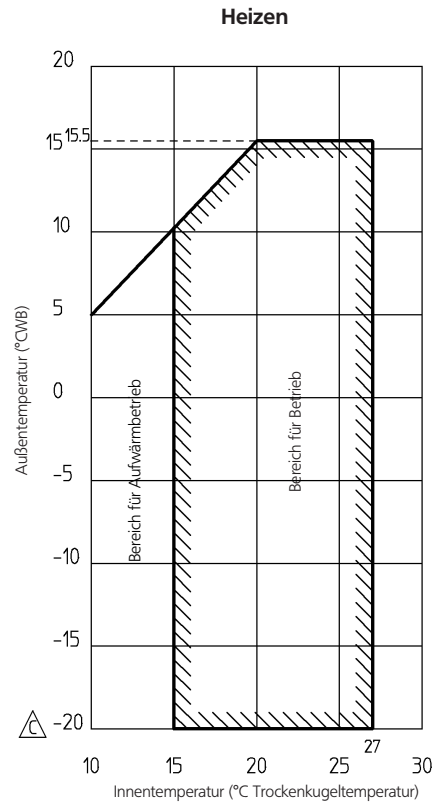
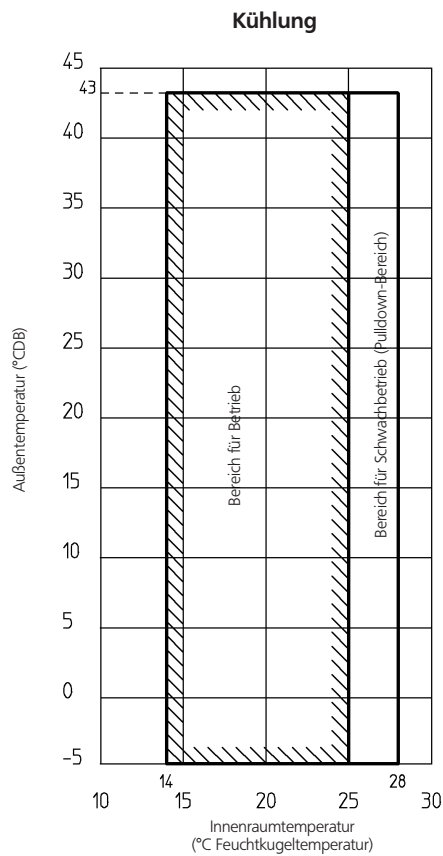
3TW32039-6

13 Betriebsbereich

13 - 1 Betriebsbereich

ERQ-AW1

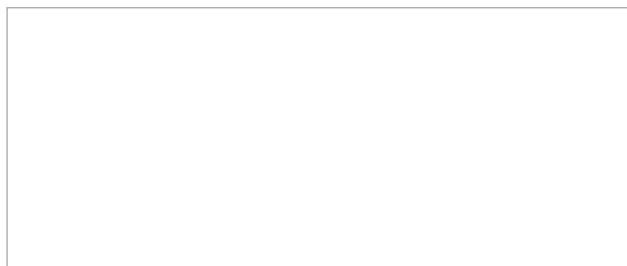
13



HINWEISE

- Für diese Abbildungen wurden die folgenden Betriebsbedingungen angenommen:
 Innen- und Außengeräte:
 • Äquivalente Leitungslänge 7.5m
 • Niveauunterschied 0m
- In Abhängigkeit von den Betriebs- und Installationsbedingungen kann das Innengerät in den Frostschutzbetrieb geschaltet werden (Innen-Enteisung).
- Zur Reduzierung der Häufigkeit des Frostschutzbetriebs (Innen-Enteisung) wird empfohlen, das Außengerät an einem windgeschützten Ort aufzustellen.

4TW25797-3C



EEDDE20

09/2020



Die vorliegende Broschüre wurde ausschließlich zu Informationszwecken erarbeitet und begründet kein für Daikin Europe N.V. verbindliches Angebot. Daikin Europe N.V. hat den Inhalt dieser Broschüre nach bestem Wissen und Gewissen zusammengestellt. Es wird keine ausdrückliche oder implizierte Garantie bezüglich der Vollständigkeit, der Richtigkeit, der Zuverlässigkeit und der Verwendbarkeit für einen bestimmten Zweck des hier angegebenen Inhalts und der hier angegebenen Produkte und Dienstleistungen gegeben. Technische Daten können sich ohne Ankündigung ändern. Daikin Europe N.V. lehnt ausdrücklich jegliche Haftung für jeglichen direkten oder indirekten Schaden im weitesten Sinne, der sich aus der Verwendung und / oder Auslegung dieser Broschüre direkt oder indirekt ergibt, ab. Alle Urheberrechte aller Inhalte sind in Besitz von Daikin Europe N.V.